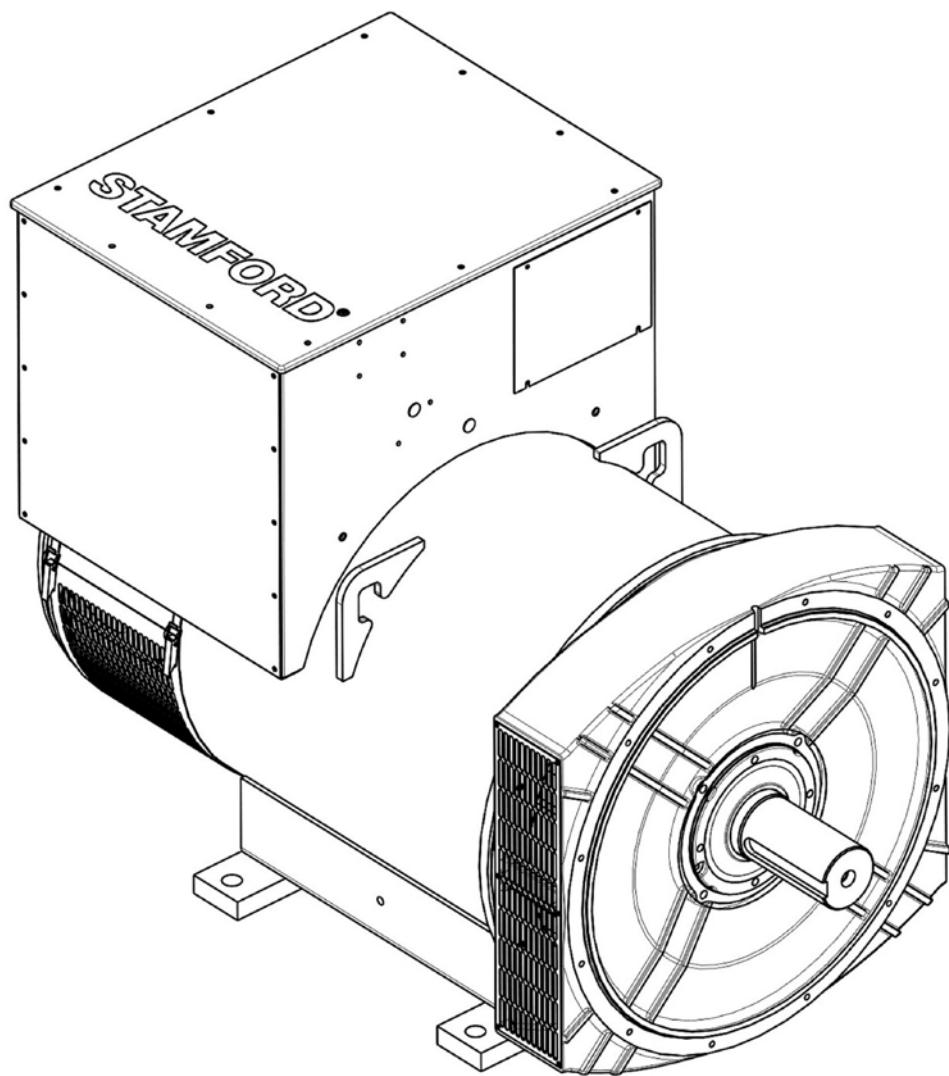


STAMFORD®

مولدات HC

دليل المالكين



المحتويات

1	.....	1. مقدمة
1	.....	1.1 الدليل
3	.....	2. احتياطات السلامة
3	.....	2.1 معلومات السلامة والإشارات المستخدمة في الدليل
3	.....	2.2 إرشادات عامة
3	.....	2.3 المهارات المطلوب توافرها في العاملين
3	.....	2.4 تقييم المخاطر
3	.....	2.5 معدات الوقاية الشخصية
4	.....	2.6 صحيح
4	.....	2.7 الأجهزة الكهربائية
4	.....	2.8 الغلق مع وضع بيان تحذيري
4	.....	2.9 حقل مغناطيسي قوي
5	.....	2.10 الرفع
5	.....	2.11 مناطق تشغيل مولد التيار المتناوب
6	.....	2.12 ملصقات التحذير من الخطر
7	.....	3. توجيهات السلامة ومعاييرها
8	.....	3.1 توجيه الفولطية المنخفض: إعلان التوافق
10	.....	3.2 توجيه الماكينة: إعلان التأسيس
11	.....	3.3 معلومات إضافية عن التوافق الكهرومغناطيسي
12	.....	3.4 معلومات إضافية عن الامتدال لقواعد الجمعية الكندية للمعايير
13	.....	4. مقدمة
13	.....	4.1 الوصف العام
13	.....	4.2 اسم مولد التيار المتردد
13	.....	4.3 مكان الرقم التسلسلي
13	.....	4.4 لوحة التقييم
14	.....	4.5 مصادقة المنتج
15	.....	5. تطبيق المولد
15	.....	5.1 البيئة
15	.....	5.2 تدفق الهواء
15	.....	5.3 الملوثات المنقولة عبر الهواء
15	.....	5.4 مرشحات الهواء
16	.....	5.5 ظروف الرطوبة
16	.....	5.6 سخانات مقاومة للتكتاف
16	.....	5.7 الحاويات
16	.....	5.8 الاهتزاز
16	.....	5.8.1 تعريف BS5000-3 قياسي
16	.....	5.8.2 تعريف ISO 8528-9 قياسي
17	.....	5.8.3 ترددات الاهتزاز
17	.....	5.8.4 حدود الاهتزازات الخطية
17	.....	5.8.5 مراقبة الاهتزازات الخطية
18	.....	5.8.6 الاهتزاز الزائد
19	.....	5.9 الدعامات
19	.....	5.9.1 محامل مختومة

19	.....	5.9.2 محامل قابلة لإعادة التشحيم
19	.....	5.9.3 عمر المحامل
19	.....	5.9.4 مراقبة سلامة الدعامات
19	.....	5.9.5 متوسط عمر فترة صلاحية المحامل
19	.....	5.9.6 تطبيقات الاستعداد
21	.....	6. تركيب جهاز المولد
21	.....	6.1 أبعاد المولد
21	.....	6.2 رفع مولد التيار المتردد
21	.....	6.3 التخزين
21	.....	6.3.1 بعد التخزين
22	.....	6.3.2 تعليمات التخزين
22	.....	6.4 قارنة مجموعة المولد
23	.....	6.5 المحمل الأحادي
24	.....	6.6 المحمل الثنائي
24	.....	6.7 فحوصات ما قبل التشغيل
24	.....	6.8 اتجاه الدوران
25	.....	6.9 التدوير المرحلي
25	.....	6.10 الجهد والتتردد
25	.....	6.11 إعدادات منظم الجهد التلقائي
25	.....	6.12 وصلات كهربائية
26	.....	6.13 وصلات الشبكة: حالات ارتفاع الجهد الكهربائي والأعطال البسيطة
26	.....	6.14 الحمل المتفاوت
27	.....	6.15 المزامنة
27	.....	6.15.1 مولدات موازية أو مزامنة
29	.....	7. الخدمة والصيانة
29	.....	7.1 جدول الصيانة الموصى به
32	.....	7.2 الدعامات
32	.....	7.2.1 مقدمة
32	.....	7.2.2 السلامة
33	.....	7.2.3 إعادة تشحيم المحامل
33	.....	7.3 وحدات التحكم
33	.....	7.3.1 مقدمة
34	.....	7.3.2 السلامة
34	.....	7.3.3 متطلبات اختبار التوصيلات
34	.....	7.3.4 الفحص والاختبار
35	.....	7.4 نظام التبريد
35	.....	7.4.1 مقدمة
35	.....	7.4.2 السلامة
36	.....	7.4.3 متطلبات اختبار نظام التبريد
36	.....	7.4.4 الفحص والتنظيم
37	.....	7.5 الاقتران
37	.....	7.5.1 مقدمة
37	.....	7.5.2 الأمان
37	.....	7.5.3 متطلبات اختبار القارنات
37	.....	7.5.4 فحص نقاط التثبيت
38	.....	7.6 نظام المقوم
38	.....	7.6.1 مقدمة
38	.....	7.6.2 الأمان

39	7.6.3 متطلبات اختبار مكونات نظام المقوم واستبدالها.....
39	7.6.4 اختبار المقاومات المتغيرة واستبدالها.....
39	7.6.5 اختبار الصمامات الثانية واستبدالها.....
40	7.7 أجهزة استشعار درجة الحرارة.....
40	7.7.1 مقدمة.....
41	7.7.2 السلامة.....
41	7.7.3 اختبار أجهزة استشعار حرارة كاشف درجة حرارة المقاومة.....
41	7.7.4 اختبار الترمستورات معامل درجة الحرارة الإيجابية.....
42	7.8 الملفات.....
42	7.8.1 اختبار الجهد الكهربائي المرتفع.....
42	7.8.2 مقدمة.....
43	7.8.3 الأمان.....
43	7.8.4 المتطلبات.....
43	7.8.5 قم باختبار المقاومة الكهربائية الملفات.....
44	7.8.6 اختبار مقاومة عزل الملفات.....
45	7.8.7 تجفيف العزل.....
47	8. التعرف على الأجزاء.....
47	8.1 واحد المولد HC4 تحمل.....
48	8.2 مولد HC4 ذو محملان.....
49	8.3 واحد المولد HC5 تحمل.....
50	8.4 مولد HC5 ذو محملان.....
51	8.5 واحد المولد HC6 تحمل.....
52	8.6 مولد HC6 ذو محملان.....
53	8.7 أجزاء HC والسحابات.....
55	9. البيانات الفنية.....
55	9.1 مقاومة الملف.....
59	10. قطع غيار الصيانة.....
59	10.1 طلبات شراء القطع.....
59	10.2 خدمة العملاء.....
59	10.3 قطع الغيار الموصى بها.....
60	10.4 تحمل الشحوم.....
61	11. التخلص من الجهاز عند انتهاء عمره الافتراضي.....
61	11.1 المواد القابلة لإعادة التدوير.....
61	11.2 العناصر التي تحتاج إلى معالجة خاصة.....
61	11.3 المخلفات.....

هذه الصفحة تترك فارغة عمدأً.

الدليل**1.1**

يحتوي هذا الدليل على توجيهات وإرشادات لتركيب مولد التيار المتردد وتشغيله. لا يتضمن هذا الدليل إرشادات تتعلق بإصلاح مولد التيار المتردد وصيانته. اتصل بخدمة عملاء CGT للحصول على تفاصيل.

قبل تشغيل مولد التيار المتردد، اطلع على هذا الدليل وتتأكد من أن جميع الأفراد المستخدمين لهذه الآلة لديهم إمكانية الوصول إلى الدليل وجميع الوثائق الإضافية المتوفرة معه. قد يؤدي الاستخدام الخاطئ وفشل اتباع الإرشادات واستخدام الأجزاء غير المعتمدة إلى إلغاء صلاحية ضمان المنتج وإلى وقوع حادث محتملة.

هذا الدليل جزء ضروري لمولد التيار المتردد. احرص على توفر هذا الدليل لجميع المستخدمين طوال فترة صلاحية مولد التيار المتردد. تمت كتابة الدليل للفنين والمهندسين الميكانيكيين والكهربائيين ذوي المهارات الذين لديهم معرفة وخبرة سابقة بهذا النوع من آلات التوليد. في حالة وجود أي شكوك، يُرجى طلب نصائح الخبراء أو الاتصال بالشركة الفرعية المحلية التابعة لشركة Cummins لتقييمات المولد.

[شعار]

المعلومات الواردة في هذا الدليل كانت صحيحة عندما تم نشرها. ربما تم استبدالها بسبب سياستنا للتحسين المستمر. يُرجى زيارة www.stamford-avk.com للحصول على أحدث الوثائق.

هذه الصفحة تترك فارغة عمدأً.

احتياطات السلامة

2

معلومات السلامة والإشارات المستخدمة في الدليل

2.1

تستخدم لوحات الخطر والتحذير والتبيه في هذا الدليل لوصف مصادر الأخطار وعواقبها وكيفية تجنب الإصابة. تؤكد لوحات الإشارات الإرشادات المهمة والحرجة.

خطر

يوضح الخطر موقف خطير، وما لم يتم تجنبه، سيؤدي إلى الموت أو إصابة بالغة.

تحذير

يوضح التحذير موقف خطير، وما لم يتم تجنبه، قد يؤدي إلى الموت أو إصابة بالغة.

تنبيه

يوضح التبيه موقف خطير، وما لم يتم تجنبه، قد يؤدي إلى إصابة بسيطة أو متوسطة.

إشعار

تشير الإشارات إلى طريقة أو ممارسة يمكن أن تؤدي إلى تلف المنتج، أو تفتت الانتباه إلى معلومات أو توضيحات إضافية.

إرشادات عامة

2.2

إشعار

احتياطات الأمان هذه عبارة عن إرشادات عامة، تكمل إجراءات السلامة المطبقة وجميع القوانين والمعايير المعتمد بها.

المهارات المطلوب توافرها في العاملين

2.3

يجب أن تتم إجراءات الخدمة والصيانة على أيدي المهندسين المؤهلين ذوي الخبرة فقط، والمملئين كذلك بطبيعة الإجراءات والمعدات.

تقييم المخاطر

2.4

تم إجراء تقييم المخاطر على هذا المنتج بواسطة Cummins، ولكن يجب إجراء تقييم منفصل للمخاطر بواسطة شركة التشغيل المستخدم لتحديد كل المخاطر المتعلقة بالعاملين. يجب تدريب جميع المستخدمين المعرضين للخطر على المخاطر المحددة. يجب أن تقتصر إمكانية الدخول إلى محطة توليد الكهرباء/جهاز المولد أثناء التشغيل على الأشخاص المدربين على مواجهة هذه المخاطر.

معدات الوقاية الشخصية

2.5

يجب ارتداء معدات الوقاية الشخصية (PPE) المناسبة بالنسبة إلى جميع الأفراد الذين يقومون بتشغيل محطة توليد كهرباء أو جهاز مولد أو خدمتهما أو صيانتهما أو يعملون فيها أو يستخدموها.

تتضمن معدات الوقاية الشخصية المقترحة:

- واقٍ للأذن والعين
- واقٍ للرأس والوجه
- حذاء الأمان
- أفرولات لحماية الجزء السفلي من الزراعين والقديمين

تأكد من أن جميع الأفراد العاملين على معرفة تامة بإجراءات الطوارئ لمواجهة الحوادث المحتملة.

صحيح

2.6

تحذير

الضوضاء

يمكن أن تسبب الضوضاء الناتجة عن مولد تيار متعدد قيد التشغيل في الإصابة الخطيرة بسبب الضرر المستمر للسمع.
لتجنب الإصابة، قم بارتداء معدات الوقاية الشخصية (PPE) المناسبة.

قد تصل انبعاثات صحيحة الحمل أ إلى 109 dB(A). تواصل مع المزود لمعرفة التفاصيل الخاصة بالتطبيق.

الأجهزة الكهربائية

2.7

خطر

الموصلات الكهربائية النشطة

قد تؤدي الموصلات الكهربائية النشطة إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة بسبب الصدمة الكهربائية أو الحروق.
لمنع حدوث الإصابة وقبل إزالة الأغطية من فوق الموصلات الكهربائية، أعزل مجموعة المولد من جميع مصادر الطاقة، وأزل الطاقة المخزنة، واستخدم إجراءات أمان إلغاء التأمين/وضع العلامات.

يمكن أن تشكل جميع الأجهزة الكهربائية خطراً إذا لم يتم تشغيلها بشكل صحيح. اتبع دائماً التعليمات الواردة في هذا الدليل بخصوص تركيب مولد التيار المتعدد وخدمته وصيانته. يجب أن تنفذ الأعمال التي تتطلب الوصول إلى الموصلات الكهربائية بما يتوافق مع جميع إجراءات السلامة الكهربائية المحلية والوطنية المتعلقة بالجهد الكهربائي المستخدم والقواعد الخاصة بأي موقع. احرص دائماً على استخدام قطع غيار تحمل العلامة التجارية.

الغلق مع وضع بيان تحذيري

2.8

تحذير

إعادة توصيل مصدر الطاقة

قد يتسبب إعادة التوصيل العرضي لمصادر الطاقة أثناء أعمال الخدمة والصيانة إلى الإصابة الخطيرة أو الوفاة نتيجة التعرض لصدمة كهربائية أو حروقات أو تهشم أو قطع أو احتجاز.
لتجنب تلك الإصابة وقليلmente أعمال الصيانة أو الخدمة، اتبع إجراءات السلامة الصحيحة وذلك بإغلاق مصادر الطاقة ووضع لافتة الصيانة عليها للحفاظ على جهاز المولد معزولاً عن مصادر الطاقة. لا تتجاوز إجراءات السلامة الخاصة بإغلاق مصادر الطاقة ووضع لافتة الصيانة عليها.

حقل مقناطيسى قوى

2.9

تحذير

مجال مقناطيسى قوى

إن المجال المقناطيسى القوى من مولد دام المقططة (PMG) أو نظام تعزيز الإثارة (EBS) يمكنه التسبب في حدوث إصابة خطيرة أو الوفاة بفعل التداخل مع الأجهزة الطبية المزروعة.
لمنع الإصابة، لا تعمل بالقرب من مولد دام المقططة (PMG) أو نظام تعزيز الإثارة (EBS) إذا كان لديك جهاز طبي مزروع في جسمك.

2.10 الرفع

خطر

سقوط القطع الميكانيكية

يمكن أن يتسبب سقوط القطع الميكانيكية في الإصابة الخطيرة أو الوفاة نتيجة للتصادم أو التهشم أو التقسيم أو الحبس.
لتجنب تلك الإصابة قبل الرفع:

- تحقق من سعة معدات الرفع وحالتها وتوصياتها (الرافعة وألات الرفع والمرفاع كما يشمل ذلك توصيات ثبيت المعدات وإصلاحها ودعمها).
- تتحقق من سعة ملحقات الرفع وحالتها وتوصياتها (الخطافات والأحبال والحلقات والمسامير ذات العروة المستخدمة لثبيت الأحمال في معدات الرفع).
- تتحقق من سعة مثبتات الرفع وحالتها وتوصياتها في الحمل.
- تتحقق من كتلة الحمل وسلامته وثباته (على سبيل المثال عدم توازنه أو تغيير مركز الجاذبية).

تحذير

سقوط الأجزاء الميكانيكية

قد يؤدي سقوط الأجزاء الميكانيكية إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة باثر الاصطدام أو السحق أو القطع أو التعثر.
لمنع حدوث الإصابة قبل رفع المولد:

- لا ترفع مجموعة المولد الكاملة بواسطة مثبتات رفع المولد.
- احتفظ بالمولد في وضع أفقى عند الرفع.
- قم بتركيب مثبتات نقل طرف عمود الإدارة وغير طرف عمود الإدارة بالمولادات ذات المحامل الأحادية لحفظ على الدوار الرئيسي في الإطار.

لا تقم بزاالة ملصق الرفع المرفق بابحدى نقاط الرفع.

مناطق تشغيل مولد التيار المتناوب

2.11

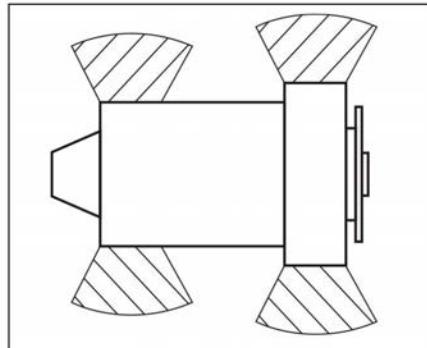
تحذير

البقايا المطرودة

قد تتسبب البقايا المطرودة أثناء حدوث فشل كارثي في إصابات بالغة أو الموت بالتصادم أو القطع أو الطعن.
لمنع الإصابة:

- يجب حفظ مولد التيار المتردد بعيداً عن المداخل والمخارج الهوائية أثناء التشغيل.
- لا تضع أدوات التحكم في المشغل بالقرب من أي مدخل أو مخرج هوائي.
- لا تقم بتشغيل مولد التيار المتردد خارج معاملات لوحه التقييم حتى لا تتسبب في زيادة السخونة.
- لا تقم بتحميل مولد التيار المتردد أكثر من اللازم.
- لا تقم بتشغيل مولد تيار متعدد ذو اهتزازات زائدة.
- لا تقم بمزامنة المولادات المتوازية خارج المعلمات المحددة.

قم دائمًا بارتداء معدات الوقاية الشخصية المناسبة عند العمل في المناطق المظللة بخطوط الموضحة في الرسم البياني أو المطابقة مباشرةً مع أي مدخل/مخرج الهواء.



رسم توضيحي 1. المناطق المظللة بخطوط

تأكد أن هذا الاعتبار موجود بتقييم المخاطر الخاصة بك.

2.12 ملصقات التحذير من الخطر

تحذير

إزالة غطاء السلامة

يتم التعرض للخطر عند إزالة غطاء السلامة مما يتسبب في وقوع إصابة خطيرة أو حدوث الوفاة.

تجنب الإصابة:

- ركب ملصقات السلامة في الأماكن الموضحة خلف ورقة الملصقات المرفقة.
- لاحظ ملصقات السلامة.
- راجع دليل الصيانة قبل إزالة الأغطية.

تحمل الشركة المصنعة لمجموعة المولدات على عاتقها مسؤولية تركيب ملصقات التحذير من الخطر الملصقة ذاتياً والمتوفرة مع مولد التيار المتردد.

استبدل الملصقات المفقودة، أو التالفة، أو التي تم الرسم عليها.



رسم توضيحي 2. ملصقات التحذير من الخطر

توجيهات السلامة ومعاييرها

تلبى مولدات STAMFORD تعليمات السلامة الأوروبية المعتمد بها، والمعايير الوطنية والدولية المتعلقة بالمولدات. يجب تشغيل المولد ضمن الحدود المحددة في المعايير ذات الصلة وضمن المعلومات الموجودة على لوحة تقييم المولد.

تلبى المولدات البحرية متطلبات جميع جماعات التصنيف البحرية الرئيسية.

يتضمن هذا الدليل أمثلة لقوالب الإعلان. يتم توريد المولدات مع شهادة تعريف تعرض وصف المنتج والرقم التسلسلي الفريد.

توجيه الفولطية المنخفض: إعلان التوافق

3.1

EU DECLARATION OF CONFORMITY



This synchronous A.C. generator is designed for incorporation into an electricity generating-set and fulfils all the relevant provisions of the following EU Directive(s) when installed in accordance with the installation instructions contained in the product documentation:

2014/35/EU	Low Voltage Directive
2014/30/EU	The Electromagnetic Compatibility (EMC) Directive
2011/65/EU	Restriction on Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment (RoHS) Directive
2015/863	Delegated Directive amending Annex II of 2011/65/EU
and that the standards and/or technical specifications referenced below have been applied:	

EN 61000-6-2:2005	Electromagnetic compatibility (EMC). Generic standards – Part 6-2: Immunity for industrial environments
EN 61000-6-4:2007+A1:2011	Electromagnetic compatibility (EMC). Generic standards – Part 6-4: Emission standard for industrial environments
EN ISO 12100:2010	Safety of machinery – General principles for design – Risk assessment and risk reduction
EN 60034-1:2010	Rotating electrical machines - Part 1: Rating and performance
BS ISO 8528-3:2005	Reciprocating internal combustion engine driven alternating current generating sets - Part 3: Alternating current generators for generating sets
BS 5000-3:2006	Rotating electrical machines of particular types or for particular applications - Part 3: Generators to be driven by reciprocating internal combustion engines - Requirements for resistance to vibration
EN 50581:2012	Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances

This declaration has been issued under the sole responsibility of the manufacturer. The object of this Declaration is in conformity with the relevant Union harmonization Legislation.

The name and address of authorised representative, authorised to compile the relevant technical documentation, is the Company Secretary, Cummins Generator Technologies Romania, B-dul Decebal Nr. 116A 200746 Craiova Dolj, Romania.

Signed: 	Name, Title and Address: Kevan J Simon Global Technical Director Cummins Generator Technologies Romania B-dul Decebal Nr.116A 200746, Craiova Dolj, ROMANIA
Date: 6th March 2019	

Description	Serial Number
Sheet 1	450-16383-G

Registered in England under Registration No. 441273., Cummins Generator Technologies Ltd. Registered Office:
Fountain Court, Lynch Wood, Peterborough, UK, PE2 6FZ

رسم توضيحي 3. إعلان التوافق - الورقة 1

EU DECLARATION OF CONFORMITY

The A.C. Generator utilizes hazardous material exemptions as detailed in Annex III of EU Directive 2011/65/EU

Products carrying the following descriptions are considered to be out of scope of RoHS Directive 2011/65/EU, intended to be installed in Large Scale Fixed Installations and for installation into a pre-defined and dedicated location, installed and de-installed by professionals:

LVI80*
LVS180*
DSG 99*
DSG 114*
DSG 125*
DSG 144*

Where "*" represents any combination of letters and characters completing the specific description of the product

Sheet 2

450-16383-G

Registered in England under Registration No. 441273., Cummins Generator Technologies Ltd. Registered Office:
Fountain Court, Lynch Wood, Peterborough, UK, PE2 6FZ

رسم توضيحي 4. إعلان التوافق - الورقة 2

توجيه الماكينة: إعلان التأسيس

3.2

2006/42/EC MACHINERY DIRECTIVE DECLARATION OF INCORPORATION OF PARTLY COMPLETED MACHINERY



Function: Synchronous A.C. generator designed for incorporation into an electricity generating-set.

The partly completed machinery supplied with this declaration:

- Is designed and constructed solely as a non-functional component to be incorporated into a machine requiring completion.
- Is designed to comply with the provisions of the following EU Directives so far as their level of build will allow:

2014/30/EU	The Electromagnetic Compatibility (EMC) Directive
2014/35/EU	Low Voltage Directive
2011/65/EU	Restriction on Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment (RoHS) Directive
2015/863	Delegated Directive amending Annex II of 2011/65/EU
- Must not be put into service within the European Community ("EC") until the final machinery into which it is to be incorporated has been declared in conformity with the Machinery Directive and all other applicable EC Directives
- Is designed and constructed to comply with the essential health and safety requirements of the Machinery Directive 2006/42/EC listed on sheet 2 of this Declaration.

The relevant technical documentation is compiled in accordance with the provisions of part B of Annex VII of the Machinery Directive. All relevant information about the partly completed machinery will be provided, in writing, on a reasoned request by the appropriate national authority to its authorized representative. The name and address of authorised representative, authorised to compile the relevant technical documentation, is the Company Secretary, Cummins Generator Technologies Romania, B-dul Decebal Nr. 116A 200746 Craiova Dolj, Romania

The undersigned representing the manufacturer:

Signed:  Date: 6th March 2019	Name, Title and Address: Kevan J Simon Global Technical Director Cummins Generator Technologies Romania B-dul Decebal Nr.116A 200746, Craiova Dolj, ROMANIA
--	---

Description	Serial Number
Sheet 1	450-16388-G

Registered in England under Registration No. 441273., Cummins Generator Technologies Ltd. Registered Office:
Fountain Court, Lynch Wood, Peterborough, UK, PE2 6FZ

رسم توضيحي 5 . إعلان التأسيس - الورقة 1

**2006/42/EC MACHINERY DIRECTIVE
DECLARATION OF INCORPORATION
OF PARTLY COMPLETED MACHINERY**



**ESSENTIAL HEALTH AND SAFETY REQUIREMENTS RELATING TO THE DESIGN AND CONSTRUCTION
OF PARTLY COMPLETED MACHINERY**

1.1 General Remarks

- 1.1.2 : Principles of safety integration
- 1.1.3 : Materials and products
- 1.1.5 : Design of machinery to facilitate its handling

1.3 Protection Against Mechanical Hazards

- 1.3.1 : Risk of loss of stability
- 1.3.2 : Risk of break-up during operation
- 1.3.3 : Risks due to falling or ejected objects
- 1.3.4 : Risks due to surfaces, edges or angles
- 1.3.7 : Risks related to moving parts
- 1.3.8.1 : Moving transmission parts

1.4 Guarding*

- 1.4.1 : Guards - General requirements*
- 1.4.2.1 : Fixed guards*

1.5 Other Hazards

- 1.5.2 : Static electricity
- 1.5.3 : Energy supply other than electric
- 1.5.4 : Errors of fitting
- 1.5.6 : Fire
- 1.5.13 : Emissions of hazardous materials and substances

1.7 Information

- 1.7.1 : Information and warnings on the machinery
- 1.7.4 : Instructions

LEGEND

- 1 . Essential Health and Safety Requirements not shown are not considered applicable for this Partly Completed Machinery or must be fulfilled by the assembler of the Machinery.
- 2 . Essential Health and Safety Requirements shown are considered applicable for this Partly Completed Machinery and have been fulfilled by the manufacturer to the extent possible, subject to the build requirements of the Machinery assembler, the information contained in the assembly instructions and Cummins bulletins.
- 3 . * Customers may request Partly Completed Machinery without some or all guarding attached. In these cases section 1.4 Guarding does not apply and the Essential Health and Safety Requirements for guarding must be fulfilled by the assembler of the Machinery

The A.C. Generator utilizes hazardous material exemptions as detailed in Annex III of EU Directive 2011/65/EU.

Products carrying the following descriptions are considered to be out of scope of RoHS Directive 2011/65/EU, intended to be installed in Large Scale Fixed Installations and for installation into a pre-defined and dedicated location, installed and de-installed by professionals:

LVI80*

LVS180*

DSG 99*

DSG 114*

DSG 125*

DSG 144*

Where "'' represents any combination of letters and characters completing the specific description of the product.

Sheet 2

450-16388-G

Registered in England under Registration No. 441273., Cummins Generator Technologies Ltd. Registered Office:
Fountain Court, Lynch Wood, Peterborough, UK, PE2 6FZ

رسم توضيحي 6. إعلان التأسيس - الورقة 2

معلومات إضافية عن التوافق الكهرومغناطيسي

3.3

صممت مولدات التيار المتردد STAMFORD بما يتوافق مع معايير الانبعاثات والتحصين المتعلقة بالتوافق الكهرومغناطيسي في البيئات الصناعية. قد يتطلب استخدام معدات إضافية عند تركيب مولد التيار المتردد في بيوت سكنية أو تجارية أو بيوت الصناعة الخفيفة.

تتطلب ترتيبات "تأريض" التركيب توصيل هيكل مولد التيار المتردد بموصل تأريض وقائي للموقع باستخدام أدنى طول للسلك.

يجب تنفيذ أعمال التركيب والصيانة والخدمة على يد فنيين مدربين تدريباً ملائماً وعلى دراية تامة بمتطلبات التوجيهات الأوروبية ذات الصلة.

إشعار

لا تتحمل شركة Cummins Generator Technologies أية مسؤولية عن التوافق الكهرومغناطيسي في حالة استخدام قطع غيار غير مصرح بها ولا تحمل علامة STAMFORD التجارية في الصيانة والخدمة.

معلومات إضافية عن الامتثال لقواعد الجمعية الكندية للمعايير

3.4

للامتثال لقواعد الجمعية الكندية للمعايير (CSA)، يجب تفنين جميع توصيلات الأسلاك والمكونات الخارجية بالجهد الكهربائي المقنن لمولد التيار المتردد والمبين على ملصق لوحة القدرة المقتننة.

4.1 الوصف العام

مولادات التيار المتردد HC هي مولادات ذات تصميم المجال الدوار بدون فرش، وهي متوفرة بقدرة تصل إلى 690 فولت، 50 هيرتز (1000 لفة في الدقيقة في المولادات سداسية الأقطاب، و1500 لفة في الدقيقة في المولادات رباعية الأقطاب) أو 60 هرتز (1200 لفة في الدقيقة في المولادات سداسية الأقطاب و1800 لفة في المولادات رباعية الأقطاب)، كما تم تصميمها بحيث تستوفي معيار الجزء الثالث من BS5000 والمعايير الدولية الأخرى.

توفر مولادات التيار المتردد HC إما ذاتية التحريريض، حيث يتم استخلاص طاقة التحريريض من ملفات الإخراج الرئيسية، أو منفصلة التحريريض، إذ يقوم مولد المجال المعنطيسي الدائم (PMG) بإمداد طاقة التحريريض.

4.2 اسم مولد التيار المتردد

جدول 1. صيغة تسمية مولد التيار المتردد HC

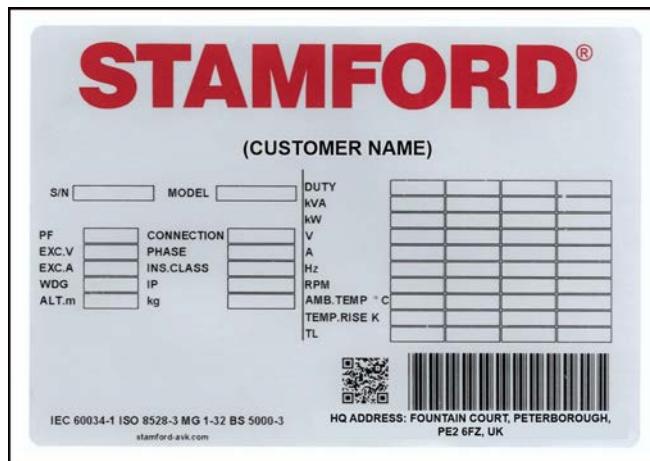
2	C	4	3	5	I	HC	-	5	HC	مثال:
(كيد جتال فرط طور كيد جت فرط = 2 ، كيد جتال فرط = 1)	زڭرها لوط (A, B, C, ..)	باطق آدا دفع	ضيوجتال (3 = 2)	راتيل (4, 5, 6)	(يوجب = M ، يعائص = I)	تترشملا رايتلها دلوع عنون (HC = HCK = HC6) سيلي HC6			درلتها رايتلها دلوع زارت (HC6, HC5, HC4)	

4.3 مكان الرقم التسلسلي

يتم وضع ختم برقم تسلسلي فريد داخل الجزء العلوي للإطار.

4.4 لوحة التقييم

توضح لوحة التقييم الثابت معاملات تشغيل مولد التيار المتردد المقصودة.

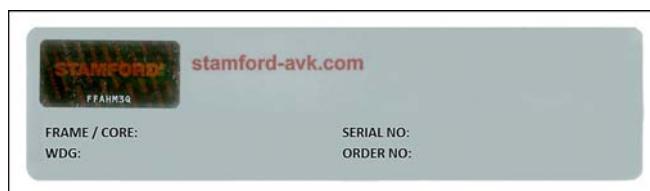


رسم توضيحي 7. لوحة تقييم مولد التيار المتردد الخاصة بـ STAMFORD AC العالمية

مصادقة المنتج

4.5

توجد الصورة المجسمة عالية الأمان والمضادة للتزيف STAMFORD في ملصق التتبع. تحقق من أن النقاط مرئية حول شعار STAMFORD عند مشاهدة الصورة المجسمة من زوايا مختلفة وظهور كلمة "أصلي" خلف الشعار. استخدم مشعل كهربائي لرؤية ميزات الأمان عندما يكون الضوء المحيط خافت. تحقق من أن مولد التيار أصلي عن طريق إدخال رمز المعرفة المجسمة المكون من 7 حروف على الموقع www.stamford-avk.com/verify.



رسم توضيحي 8. ملصق تتبع



رسم توضيحي 9. نقاط مرئية في طرق العرض اليسرى واليمنى وال العليا والسفلى من الصورة المجسمة ثلاثية الأبعاد

تطبيق المولد

5

تقع مسؤولية التأكيد من اختيار المولد المناسب للتطبيق النهائي على عاتق العميل.

البيئة

5.1

تتم وقاية مولدات التيار المتردد قياسياً بواسطة IP23. نظام IP23 لا يوفر وقاية كافية للاستخدام في الأماكن الخارجية بدون القياسات الإضافية.

جدول 2. مواصفات بيئية

(C to 40 °C (5 °F to 104 °F) 15-	درجة الحرارة المحيطة
%70 >	الرطوبة النسبية
> 3280 م (1000 قدم)	الارتفاع

تم تصميم مولد التيار المتردد للاستخدام في البيئة الظاهرة في الجدول. يمكن تشغيل مولد التيار المتردد خارج هذه الظروف إذا تم تقييمه بالتوافق؛ تتوفّر مزيد من الفحص على لوحة الإسم. إذا تغيرت بيئه التشغيل بعد الشراء، استعن بالمصنع للحصول على تقييم لمولد التيار المتردد.

تدفق الهواء

5.2

جدول 3. الحد الأدنى لتدفق الهواء والحد الأقصى لاختلاف الضغط

الحد الأقصى للسحب إلى فرق ضغط المخرج في مقاييس المياه بالملم (اليوصة)	الحد الأدنى لتدفق الهواء، متر³/ث (قدم³/دقيقة)		طراز مولد التيار المتردد والتردد
	60 هرتز	50 هرتز	
(6)0.25	(2100) 0.99	(1700) 0.8	HC4
(6)0.25	(2780) 1.31	(2202) 1.04	HC5
(6)0.25	(3366) 1.59	(2615) 1.23	HCK5
(6)0.25	(4156) 1.96	(3420) 1.62	HC6

تأكد من عدم انسداد مداخل الهواء ومخارجه عند تشغيل مولد التيار المتردد.

الملوثات المنقوله عبر الهواء

5.3

ستؤدي الملوثات، مثل الملح والزيت وأدخنة العوادم والمواد الكيميائية والأتربة والرماد، إلى تقليل فعالية العزل والعمر الافتراضي للملفات. فكر في استخدام مرشحات الهواء وكابينة لحماية مولد التيار المتردد.

مرشحات الهواء

5.4

تعمل مرشحات الهواء على منع الجسيمات الصغيرة المنقوله عبر الهواء والتي يتجاوز حجمها 5 ميكرون. يجب تنظيف المرشحات أو استبدالها دورياً، حسب حالة الموقع. افحص المرشحات بصورة متكررة لتحديد فترات الخدمة المناسبة.

تم تصميم مولدات التيار المتردد المزودة بمرشحات تم تركيبها في المصنع لملاءمة معدل تدفق هواء التبريد المنخفض. في حالة إدخال تعديلات على المرشحات، يجب خفض القدرة لمولد التيار المتردد بنسبة 6%.

لا تعمل مرشحات الهواء على إزالة الماء. حافظ على جفاف المرشحات باستخدام إجراءات وسائل حماية إضافية. تؤدي المرشحات المبللة إلى منع تدفق الهواء، مما يتسبب في زيادة درجة حرارة مولد التيار المتردد، ويعود ذلك بدوره إلى تعطل العزل مبكراً.

5.5 ظروف الرطوبة

تعتمد قدرة الهواء على حمل الماء على درجة الحرارة. إذا انخفضت درجة حرارة الهواء إلى أقل من نقطة التسخين، فقد يتكون بخار الماء على الملفات مما يقلل من المقاومة الكهربائية للعزل. قد يتطلب توفير حماية إضافية في ظروف الرطوبة، حتى إذا تم تركيب مولد التيار المتردد داخل كابينة. يتم توفير السخانات المقاومة للتكافف عند الطلب.

5.6 سخانات مقاومة للتكافف

خطر

الموصلات الكهربائية النشطة

قد تؤدي الموصلات الكهربائية النشطة إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة بسبب الصدمة الكهربائية أو الحروق.
لمنع حدوث الإصابة وقبل إزالة الأغطية من فوق الموصلات الكهربائية، اعزل مجموعة المولد من جميع مصادر الطاقة، وأزل الطاقة المخزنة، واستخدم إجراءات أمان إلغاء التأمين/وضع العلامات.

يتم تزويد السخان المقاوم للتكافف بالطاقة من مصدر طاقة منفصل. تعمل السخانات المقاومة للتكافف على رفع درجة حرارة الهواء المحيط بالمحامل لمنع التكافف في ظروف الرطوبة عندما لا يكون مولد التيار المتردد قيد التشغيل. تتمثل الممارسة المثلثى في تشغيل السخانات تلقائياً عندما لا يكون مولد التيار المتردد قيد التشغيل.

الحاويات 5.7

ركب حاوية لحماية مولد التيار المتردد من ظروف البيئة المضطربة. احرص على ضبط معدل تدفق الهواء الداخل إلى مولد التيار المتردد في الحدود المناسبة، واحرص كذلك على خلوه من الرطوبة والملوثات وأن تكون درجة حرارته أقل من درجة الحرارة الكبرى المحيطة بلوحة القدرة المقننة.

احرص كذلك على وجود فراغ كافٍ حول مولد التيار المتردد لتوفير صيانة آمنة.

الاهتزاز 5.8

تم تصميم مولدات التيار المتردد لمقاومة مستويات الاهتزاز التي تحدث في أجهزة المولدات التي تم تصميمها لاستيفاء متطلبات المعايير ISO 9-BS 5000 و-3-BS 8528. حيث يضم معيار ISO 8528 إجراءات واسعة النطاق ويشير معيار BS5000 إلى التردد الزائد لأية اهتزازات في جهاز المولد.

إشعار

سيؤدي تجاوز أي من المواصفتين السابقتين إلى التأثير بشكل ضار على عمر المحامل والمكونات الأخرى، وقد يؤدي هذا التجاوز أيضاً إلى عدم صلاحية ضمان مولد التيار المتردد.

إشعار

صندوق الأطراف مصمم لدعم قضيب التوصيل المثبت أو الأطراف والمحولات وكابلات الحمل وصندوق الأطراف المساعد. قد تسبب أي كتلة إضافية اهتزازاً زائداً وتؤدي إلى تعطل حاوية صندوق الأطراف وتؤثر على تثبيتها. راجع دليل التركيب لتوصيل كابلات الحمل بصندوق الأطراف. قم بالاطلاع على CGT قبل تثبيت أي كتلة إضافية بصندوق الأطراف.

تعريف BS5000-3 قياسي 5.8.1

تتميز مولدات التيار المتردد بقدرتها على تحمل مستويات الاهتزاز الخطية بشكل متواصل بسعة تصل إلى 0.25 مم بين 5 هرتز و8 هرتز وبسرعات تبلغ 9.0 مم/ث لجذر متوسط مربع السرعة بين 8 هرتز و200 هرتز عند قياسها عند أية نقطة على هيكل الجهاز أو إطاره الرئيسي مباشرةً. تتمثل هذه الحدود التردد السائد فقط لاهتزاز أي شكل موجي معقد.

تعريف ISO 8528-9 قياسي 5.8.2

يشير ISO 8528-9 إلى نطاق واسع من الترددات، ويعتبر النطاق الترددية الواسع بين 10 هيرتز و1000 هيرتز. الجدول التالي مقتبس من ISO 8528-9 (الجدول 1، القيمة C). يسرد هذا الجدول المبسط حدود الاهتزاز بقيمة كيلو فولت أمبير وسرعة التشغيل المقبولة لتصنيعات أجهزة المولد القياسية.

5.8.3 ترددات الاهتزاز

ترددات الاهتزاز الأساسية التي ينتجها مولد التيار المتردد هي كالتالي:

- المولدات سداسية الأقطاب 1000 لفة في الدقيقة، 16% هيرتز
- المولدات سداسية الأقطاب، 1200 لفة في الدقيقة، 20 هيرتز
- المولدات رباعية الأقطاب، 1500 لفة في الدقيقة، 25 هيرتز
- المولدات رباعية الأقطاب، 1800 لفة في الدقيقة، 30 هيرتز

أما قيم الاهتزاز المستحبثة في مولد التيار المتردد من خلال المحرك فأكثر تعقيداً. ومن مسؤوليات مصمم جهاز المولد ضمان عدم سماح معاذة وصلابة لوحة القاعدة لقيمة الاهتزاز بأن تتجاوز الحدود الموضحة في الجزء 3 من معيار BS5000 والجزء 9 من معيار ISO 8528.

5.8.4 حدود الاهتزازات الخطية

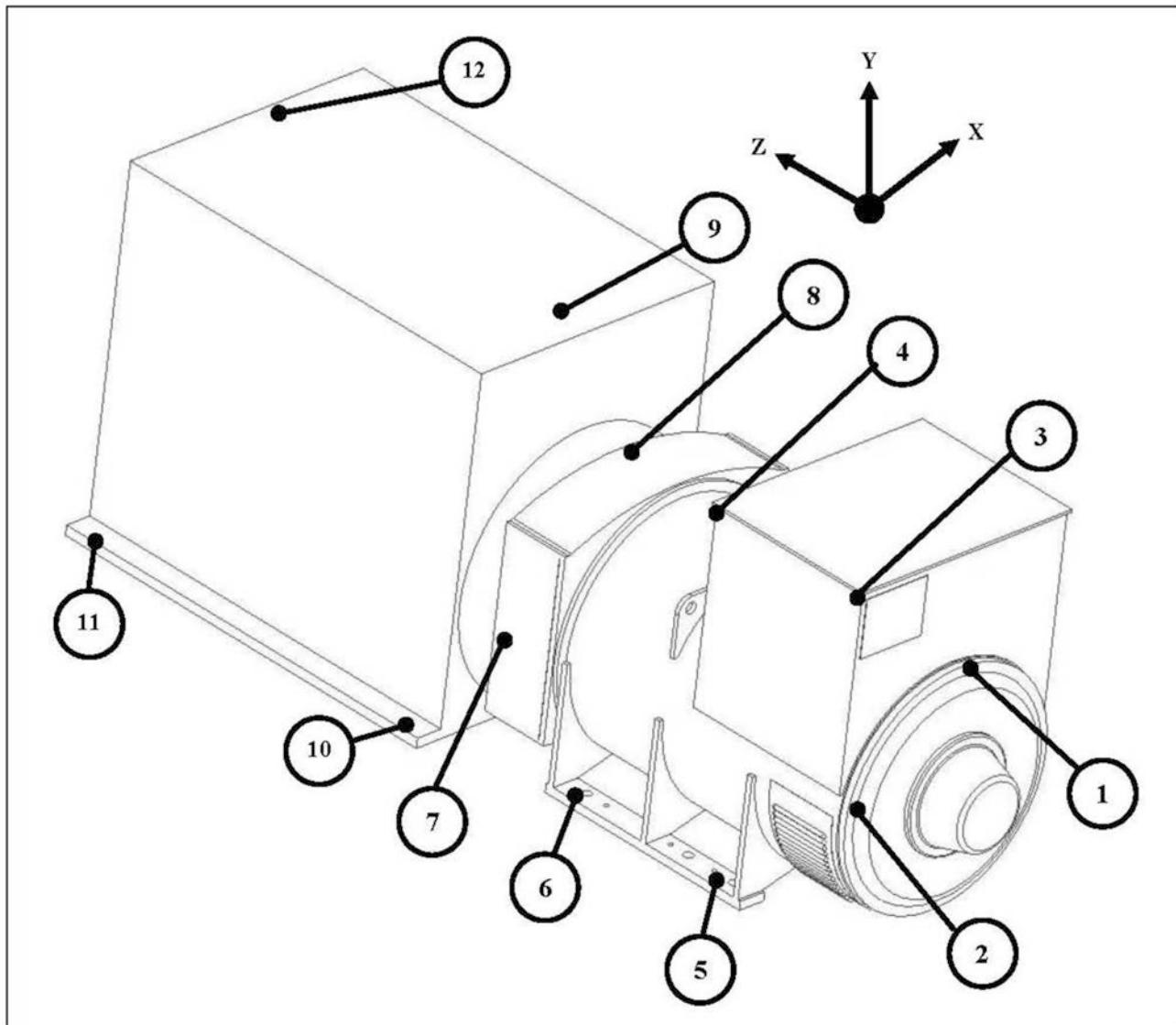
جدول 4. قياسات مستوى الاهتزازات الخطية للمولد HC

تسارع الاهتزاز جذر متوسط مربع (مم ث^2)	سرعة الاهتزاز جذر متوسط مربع (مم)	إزاحة الاهتزاز جذر متوسط مربع (مم)	ناتج الطاقة (كيلو فولت أمبير)	سرعة المحرك (لفة في الدقيقة) (دقيقة ⁻¹)
13	20	0.32	$\theta > 250$	≥ 1300 2000
13	20	0.32	$1250 \geq \theta > 250$	≥ 720 1300

ملحوظة: قياس النطاق الواسع هو 10 هرتز - 1000 هرتز

5.8.5 مراقبة الاهتزازات الخطية

نصح باستخدام معدات تحليل الاهتزازات لقياس الاهتزازات في الأوضاع الـ 12 الظاهرة أدناه. تأكد من أن اهتزاز مجموعة المولدات أقل من الحد المنصوص عليه في المواصفات القياسية. إذا كانت الاهتزازات أعلى من الحدود المذكورة أعلى، يجب أن يتحقق مصمم مجموعة المولدات عن الأسباب الجذرية لذلك الحال، والقضاء عليها. من الأفضل أن يسجل مصمم مجموعة المولدات قراءات أولية كمرجع، وعلى المستخدم أيضًا مراقبة الاهتزازات بشكل دوري، وفقاً للجدول الزمني للخدمة الموصى به، لاكتشاف أي ميل للتدحرج.



رسم توضيحي 10. أوضاع قياس الاهتزازات

الاهتزاز الزائد 5.8.6

تحذير

البقاليا المطرودة

قد تتسبب البقاليا المطرودة أثناء حدوث فشل كارثي في إصابات بالغة أو الموت بالتصادم أو القطع أو الطعن.
لمنع الإصابة:

- يجب حفظ مولد التيار المتردد بعيداً عن المداخل والمخارج الهوائية أثناء التشغيل.
- لا تضع أدوات التحكم في المشغل بالقرب من أي مدخل أو مخرج هوائي.
- لا تقم بتشغيل مولد التيار المتردد خارج معاملات لوحة التقييم حتى لا تتسبب في زيادة السخونة.
- لا تقم بتحميل مولد التيار المتردد أكثر من اللازم.
- لا تقم بتشغيل مولد تيار متردد ذو اهتزازات زائدة.
- لا تقم بمزامنة المولدات المتوازية خارج المعلومات المحددة.

إذا لم يكن الاهتزاز المقاس لمجموعة المولد ضمن الحدود:

1. استشر الشركة المصنعة لمجموعة المولد لخفض الاهتزاز إلى مستوى مقبول.

2. اتصل بشركة Cummins Generator Technologies لتقدير التأثير على متوسط العمر المتوقع للمحمل والمولد.

الدعامات 5.9

محامل مختومة 5.9.1

افحص المحامل المختومة للعمر دورياً، وفقاً لجدول الصيانة الموصى به في هذا الدليل. قم بالفحص بحثاً عن علامات التآكل أو البلي أو الميزات الصاراء الأخرى. تشير الأضرار التي لحقت بالأختام أو تسرب الشحوم أو تغير لون درجات كريات المحامل إلى أن المحمل ربما يتطلب استبداله.

محامل قابلة لإعادة التشحيم 5.9.2

يتم توصيل كل مبيت محمل بواسطة أنبوب تشحيم بحلمة التشحيم الخارجية. يوجد ملصق موضح عليه نوع التشحيم وكميته وتتردد إعادة التشحيم. يتميز الشحم الموصى به بأنه مركب أصناعي ذي مواصفات عالية يجب عدم مزجه بشحوم ذات مواصفات مختلفة. راجع فصل "الخدمة والصيانة" للحصول على تعليمات أكثر تفصيلاً.

عمر المحمل 5.9.3

قد تشمل العوامل التي تنتقص من عمر المحمل أو تؤدي إلى تعطل المحمل ما يلي:

- البيئة وظروف التشغيل غير المواتية
- الضغط المتسبب عن عدم محاذاة مجموعة المولد
- الاهتزاز من المحرك الذي يتجاوز الحدود في ISO 8528-9 BS 5000-3
- الفترات الطويلة (بما في ذلك النقل) عندما يكون المولد ثابتاً ومعرضاً للاهتزاز قد تؤدي إلى تآكل صلادة خاطئة (الأسطح على الكرات والحزات على درجات الكريات)
- الظروف الرطبة أو المبللة التي تسبب تآكل وإتلاف الشحم بفعل الاستحلاب.

مراقبة سلامة الدعامات 5.9.4

نوصي بأن يفحص المستخدم حالة الدعامة باستخدام جهاز مراقبة الاهتزاز. تتمثل الممارسة المثلثي في الاعتماد على القراءات الأولية كمرجع والمراقبة الدورية للمحامل لتبني اتجاه هبوط الأداء. سيكون من الممكن عندئذ التخطيط لتغيير المحمل في جهاز المولد الملائم أو فترة صيانة المحرك.

متوسط عمر فترة صلاحية المحامل 5.9.5

تقر الشركات المصنعة للمحمل أن عمر خدمة المحامل يعتمد على عوامل خارجة عن سيطرتها. تعتمد فترات الاستبدال القابلة للتطبيق على عمر المحمل L10، ونوع التصميم، وتوصيات الشركات المصنعة للمحامل والشحوم، بدلاً من تحديد فترة صلاحية معينة.

وبالنسبة للتطبيقات المستخدمة للأغراض العامة، في حالة إجراء الصيانة بشكل سليم، لا تتجاوز مستويات الاهتزاز تلك المستويات المتصوص عليها في ملف معيار الأيزو ISO 8528-9 و BS5000-3، بالإضافة إلى عدم تجاوز درجة الحرارة المحيطة 50 درجة مئوية، وقم بالخطيط لاستبدال المحامل في غضون 30,000 ساعة بدءاً من وقت التشغيل.

يرجى التواصل مع شركة Cummins Generator Technologies في حالة وجود أي شكوك حول فترة صلاحية محامل مولدات التيار المتردد STAMFORD.

تطبيقات الاستعداد 5.9.6

قم بتشغيل مولدات التيار المتردد بدون حمل في تطبيقات الاستعداد لمدة لا تقل عن 10 دقائق كل أسبوع. بالنسبة للمولدات المزودة بمحامل قابلة لإعادة التشحيم، أعد تشحيم المحامل كل 6 أشهر بغض النظر عن عدد ساعات التشغيل التراكمية.

هذه الصفحة تترك فارغة عمدأً.

تركيب جهاز المولد

6

أبعاد المولد

6.1

تم تضمين الأبعاد في صفحة البيانات الخاصة بطراز المولد. ارجع إلى لوحة التصنيف لتحديد طراز المولد.

إشعار

صفحات البيانات متوفرة من www.stamford-avk.com

رفع مولد التيار المتردد

6.2

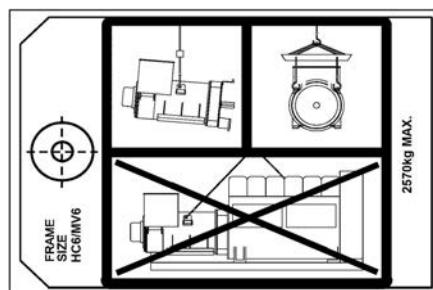
تحذير 

سقوط الأجزاء الميكانيكية

قد يؤدي سقوط الأجزاء الميكانيكية إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة باثر الاصطدام أو السحق أو القطع أو التعثر.
لمنع حدوث الإصابة قبل رفع المولد:

- لا ترفع مجموعة المولد الكاملة بواسطة مثبتات رفع المولد.
- احتفظ بالمولد في وضع أفقى عند الرفع.
- قم بتركيب مثبتات نقل طرف عمود الإدارة وغير طرف عمود الإدارة بالمولادات ذات المحامل الأحادية للحفاظ على الدوار الرئيسي في الإطار.

ارفع مولد التيار المتردد بواسطة الخطافات أو الأغلال المثبتة على نقاط الرفع (العروات أو الحلقات) المتوفرة. يوضح الملصق المثبت على إحدى نقاط الرفع ترتيب الرفع الصحيح. استخدم سلاسل بطول كافٍ وقضيب تباعد إذا لزم الأمر، للتأكد من أن السلاسل في وضع عمودي عند الرفع. تأكد من أن سعة آلة الرفع كافية لكتلة مولد التيار المتردد الموضحة على الملصق.



رسم توضيحي 11. ملصق الرفع

التخزين

6.3

إذا لم يكن سيتم استخدام المولد مباشرةً، يجب تخزينه في بيئة نظيفة وجافة وبدون أي اهتزاز. نوصي باستخدام سخانات مضادة للتكتيف، إن أمكن.

إذا كان يمكن تخزين المولد، أور العضو الدوار 6 لفات على الأقل كل شهر خلال فترة التخزين.

بعد التخزين

6.3.1

بعد فترة من التخزين، قم بإجراء فحوصات ما قبل التشغيل لتحديد حالة الملفات. إذا كانت الملفات رطبة أو مقاومة العزل منخفضة، اتبع أحد إجراءات التجفيف (راجع [الفصل 7 في الصفحة 29](#)).

قبل تشغيل المولد، راجع الجدول التالي.

جدول 5. تخزين المحمل

نوع المحمل	لم يتم التدوير أثناء التخزين	تم التدوير أثناء التخزين
محامل مختومة	إذا كان التخزين لمدة تقل عن 12 شهراً، فقم بتشغيل المولد.	إذا كان التخزين لمدة تقل عن 24 شهراً، فقم بتشغيل المولد.
محامل قابلة لإعادة التشحيم	إذا تم التخزين لمدة تزيد عن 12 شهراً، قم بتشغيل المولد.	إذا كان التخزين لمدة تزيد عن 24 شهراً، فاستبدل المحامل ثم قم بتشغيل المولد.
	إذا تم التخزين لمدة تتراوح بين 6 و24 شهراً، قم بإعادة تشحيم المحامل أثناء التشغيل الأول ثم قم بتشغيل المولد.	إذا تم التخزين لمدة تزيد عن 12 شهراً، استبدل المحامل ثم قم بتشغيل المولد.

6.3.2 تعليمات التخزين

عندما يكون مولد التيار المتردد ساكناً، في مخزن أو خلاف ذلك، ينبغي أن يكون خاصاً لعوامل بيئية معينة، مثل الاهتزاز والرطوبة ودرجة الحرارة والجسيمات الملوثة المنقولة عبر الهواء، والتي قد تؤدي إلى حدوث تلفيات المحمل.

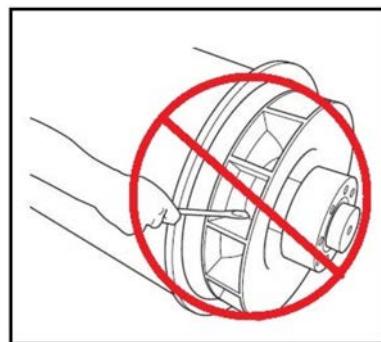
اتصل بشركة CGT للحصول على استشارة قبل وضع مولد التيار المتردد في حالة سكون لفترات طويلة.

6.4 قارنة مجموعة المولد**تحذير****الأجزاء الميكانيكية المتحركة**

قد تؤدي الأجزاء الميكانيكية المتحركة أثناء إقران مجموعة المولد إلى حدوث إصابة جسمية عن طريق السحق أو القطع أو التعرّض.

لمنع حدوث الإصابة، أبعد الذرعين واليدين والأصابع عن الأسطح المتزاوجة عند إقران مجموعة المولد.

تعتمد كفاءة العمليات وطول فترة صلاحية المكون على تقليل الضغوط الميكانيكية والأضرار الواقعة على المولد. إذا تم الإقران في مجموعة مولدات، قد تؤدي المحاداة الخاطئة وتدخل الاهتزازات في محرك التحريك الأساسي إلى إنشاء ضغط ميكانيكي. بالإضافة إلى أن تدوير العضو الدوار للمولد باستخدام رافعة أمام ريشات مروحة التبريد سيلحق الضرر بالمروحة، المروحة غير مصممة لتحمل تلك القوى.



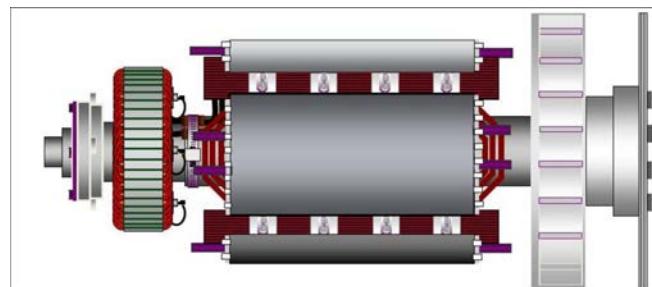
رسم توضيحي 12. لا تقم بتدوير العضو الدوار لمولد التيار المتردد بواسطة رافعة

تحتاجمجموعات المولدات إلى وجود قاعدة دائمة مستوية أساسية لتناسب تحمل أرضية موضع التركيب بسنانات التثبيت لمولد التيار المتردد والمحرك؛ وذلك لتكوين قاعدة ثابتة للمحاداة الدقيقة. يجب أن يكون ارتفاع جميع سنادات التركيب ما بين 0.25 ملم للتركيب على حامل الانزلاق أو 3 ملم للسنادات غير القابلة للتعديل المضادة للاهتزاز (AVM) أو 10 ملم للسنادات المضادة للاهتزاز للارتفاعات القابلة للتعديل. استخدام الحشوارات للوصول إلى المستوى المطلوب. يجب أن تكون محاور الدوران للعضو الدوار لمولد التيار المتردد وعمود مخرج المحرك مت拗ورة (بمحاذنة قطرية) وعمودية على نفس المستوى (بمحاذنة زاوية). يجب أن تكون المحاذنة المحورية لمولد التيار المتردد وقارن المحرك حوالي 0.5 مم، للسماح بالتمدد الحراري دون فرة حرارية غير مرغوب فيها على المحامل في درجة حرارة التشغيل.

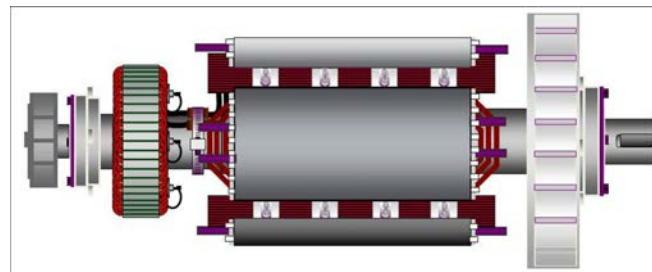
يمكن أن يحدث الاهتزاز عن طريق ثني القارنة. تم تصميم المولد لتحمل أقصى عزم الثني بما لا يتجاوز 140 كجم (1000 رطل قدم) لحجم الإطار 4 و5، وبما لا يتجاوز 275 كجم (2000 رطل قدم) لحجم الإطار 6. قم بالتحقق من الحد الأقصى لعزم الثني لشفة المحرك بالرجوع إلى الجهة المصنعة للmotor.

6. تركيب جهاز المولد

يمكن أن يزيد التقارن المغلق للمولد والمحرك من صلابة مجموعة المولد. كلا النوعين من مولدات التيار المتردد ذات المحمل الأحادي أو الثنائي يمكن أن يكونا بقارب محكم. يتبع على مصمم مجموعة المولدات توفير واقيات لاستعمالات القارنات المفتوحة.



رسم توضيحي 13. يظهر العضو الدوار لمولد التيار المتردد ذي المحمل الأحادي الأقراص القارنة بواسطة برجي محور قارنة طرف التحريك على الجانب الأيمن



رسم توضيحي 14. يوضح العضو الدوار لمولد التيار المتردد ثانوي المحمل عمود الدوران مع مجرب البابور للقارنة المرنة على الجانب الأيمن
تمت معالجة سداد إطار مولد التيار المتردد ولوحات قارنة العضو الدوار وتمديد العمود بطلاء لمنع الصدأ أثناء عملية النقل والتخزين. قم بـ باز الله قبل إقران مجموعة المولدات.

المحمل الأحادي

6.5

⚠ تحذير

سقوط الأجزاء الميكانيكية

قد يؤدي سقوط الأجزاء الميكانيكية إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة باثر الاصطدام أو السحق أو القطع أو التعرّض.
لمنع حدوث الإصابة قبل رفع المولد:

- لا ترفع مجموعة المولد الكاملة بواسطة مثبتات رفع المولد.
- احتفظ بالمولد في وضع أفقى عند الرفع.
- قم بتركيب مثبتات نقل طرف عمود الإداره وغير طرف عمود الإداره بالمولدات ذات المحامل الأحادية لحفظ على الدوار الرئيسي في الإطار.

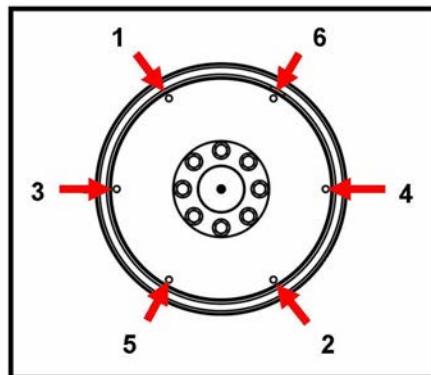
1. قم بـ باز الله كثيفة نقل طرف التحريك التي تحافظ على إبقاء العضو الدوار في مكانه أثناء عملية النقل.
2. قم بـ باز الله أغطية مخارج الهواء من طرف التحريك الخاص بالمولد للوصول إلى مسامير المهايي والقارن.
3. تأكد من أن أقراص القارن متوازنة في موضعها مع المهايي.
4. قم بتركيب مسامير المحاذة في فتحات مسامير الحداقة على مسافة 180 درجة للمساعدة على محاذة القرص والحدافة.
5. ارفع مولد التيار المتردد وقم بـ تقربيه من المحرك، وامنع المحرك من الحركة بواسطة اليد لتتم محاذة الأقراص والحدافة.
6. قم بربط مسامير المحاذة في فتحات مسامير قرص القارن وادفع مولد التيار المتردد باتجاه المحرك حتى تكون أقراص القارن مقابلة للحدافة.

إشعار

لا تقوم بسحب مولد التيار المتردد إلى المحرك باستخدام المسامير عبر الأقراص المرنة.

7. قم بتركيب مسامير المهايي باستخدام فلكيات المقاييس أسفل الرؤوس. قم بـ إحكام ربط مسامير المهايي بشكل متساوي حول المهايي.

8. تحقق من عزم كل مسامير في اتجاه عقارب الساعة حول حلقة المسamar لضمان إحكام ربط جميع المسامير. راجع دليل الجهة المصنعة للmotor للتعرف على عزم احكام الرابط الصحيح.
9. أزيل مسامير المحاذة. قم بتركيب مسامير القارن باستخدام فلكيات المقاييس أسفل الرؤوس.
10. أحكم ربط المسامير لثبيت قرص القارن بالحافة بالترتيب المعروض في [رسم توضيحي 15 في الصفحة 24](#).
11. تحقق من عزم كل مسامير في اتجاه عقارب الساعة حول حلقة المسamar لضمان إحكام ربط جميع المسامير.
12. قم بإزالة كتيبة دعم العضو الدوار، في حالة توفرها.
13. قم باستبدال جميع الأغطية.



رسم توضيحي 15. تسلسل التركيب

المحمل الثنائي

6.6

يوصى باقتران مرن تم تصميمه ليناسب مزيج المحرك/مولد التيار المتردد المحدد لتقليل الاهتزاز الناتج عن الدوران. إذا تم استخدام مهابي اقتران قريب، يجب فحص محاذة النواحي الميكانيكية عن طريق تقديم مولد التيار المتردد للمotor. قم برفع ساق مولد التيار المتردد عند الحاجة.

فحوصات ما قبل التشغيل

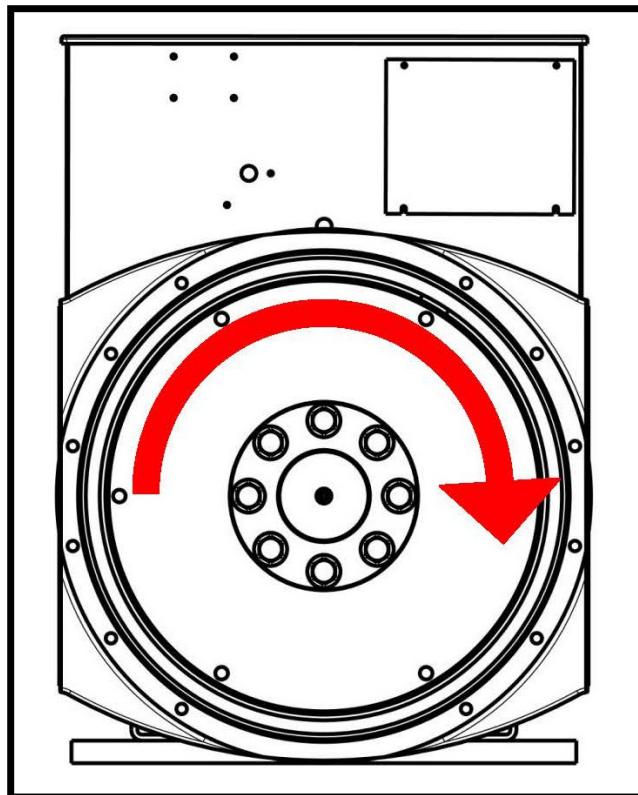
6.7

قبل بدء تشغيل مجموعة المولد، اختبر عزل مقاومة اللافاف، وتحقق من إحكام ربط جميع التوصيلات ومن وجودها في الموقع الصحيح. تأكد من أن مسار هواء المولد خالٍ من العوائق. استبدل جميع الأغطية.

اتجاه الدوران

6.8

تم تصميم المروحة لتدور في اتجاه الساعة كما يظهر من نهاية طرف التحريك الخاص بمولد التيار المتردد (ما لم يتم تحديد خلاف ذلك حسب الطلب). إذا كان ضروريًا أن يدور مولد التيار المتردد عكس اتجاه الساعة، يرجى استشارة Cummins Generator Technologies.



رسم توضيحي 16. اتجاه الدوران

6.9 التدوير المرحلي

يتم توصيل العضو الساكن الرئيسي للحصول على التسلسل المرحلي W U U عند تشغيل مولد التيار المتردد في اتجاه حركة عقارب الساعة، كما يرى من طرف التحريك. إذا تعيين عكس التدوير المرحلي، يجب على العميل أن يعيد توصيل كابلات الخرج في الصندوق الطرفي. اطلب من Cummins Generator Technologies أن تحصل على رسم دائرة "التوصيات المرحلية العسكرية".

6.10 الجهد والتردد

تأكد من أن الجهد والتردد الموضح على لوحة تقييم المولد يلبي متطلبات تطبيق مجموعة المولدات. يرجى الرجوع إلى التعليمات المفصلة في دليل منظم الجهد الكهربائي الأوتوماتيكي AVR لإجراء التعديلات.

6.11 إعدادات منظم الجهد التلقائي

يتم ضبط منظم الجهد التلقائي في المصنع لإجراء اختبارات التشغيل الأولية. تحقق من توافق منظم الجهد التلقائي مع الخرج المطلوب لديك. راجع التعليمات التفصيلية في دليل منظم الجهد التلقائي للاطلاع على التعديلات المطلوب إجراؤها في وضعى الحمل واللاحمل.

6.12 وصلات كهربائية

تحذير

التركيبات وحماية النظام الكهربائي غير الصحيحة

يمكن أن تؤدي التركيبات وحماية النظام الكهربائي غير الصحيحة إلى إصابة خطيرة أو الموت بالصدمات الكهربائية والحرق.
لتجنب الإصابة، يجب أن يقوم بالتركيب أفراد مؤهلون ويكونون مسؤولون عن تلبية المتطلبات الازمة للتفتيش المحلي وهيئة الكهرباء
وقواعد السلامة في الموقع.

[شعار]

تم تصميم صندوق الأطراف لدعم السيارات الكهربائية المركبة، أو أطراف التوصيل، أو المحولات، وكابلات الحمل، وصندوق أطراف التوصيل الثانوية. قد يتسبب وجود كتلة إضافية في اهتزاز زائدة مما يؤدي إلى فشل تغليف صندوق الأطراف وتتركيبة. استشر شركة CGT قبل تثبيت أي كتلة إضافية في صندوق الأطراف. يجب إزالة اللوحات لثقبها أو قطعها لمنع خرط صندوق الأطراف أو مولد التيار المتردد.

توفر منحيات أخطال التيار وقيم تفاعل مولد التيار المتردد بناء على طلبها من المصنع وبذلك يمكن لمصمم النظام حساب الوقاية اللازمة من الأخطال وأو تمييزها.

يجب على مسؤول التركيب التأكيد من أن إطار مولد التيار المتردد متصل بقاعدة مجموعة المولدات ويجب أن يكون متصلة بأرضية الموضع. إذا كانت التركيبات المضادة للاهتزاز مثبتة بين إطار مولد التيار المتردد وقادته، يجب أن يمتد موصل أرضي مؤهل بشكل مناسب عبر التثبيت المضاد للاهتزاز.

قم بالرجوع إلى الرسوم التخطيطية للأسلاك للحصول على الوصلات الكهربائية لكابلات التحميل. الوصلات الكهربائية معدة في صندوق الأطراف ومصممة بلوحات قابلة للإزالة لتناسب إدخال وجبل الكابل المخصص للموضع. بعد تركيب الأسلاك، افحص صندوق الأطراف، وأزل جميع البقايا باستخدام المكنسة الكهربائية إذا لزم الأمر وتحقق من عدم إتلاف أو إفساد أي مكونات داخلية.

وفقاً للمعايير، السلك المحايد في مولد التيار المتردد لا يكون متصلة بإطار مولد التيار المتردد. إذا لزم الأمر، فقد يكون السلك المحايد متصلة بطرف أرضي في صندوق الأطراف، بواسطة موصل نصف المساحة المقطعة على الأقل لسلك توصيل الطور.

يجب أن تكون كابلات الحمل مدوعة بشكل مناسب لتجنب المساحة الضيقية في نقطة الإدخال بصندوق الأطراف، ويجب أن تكون مثبتة بحاكم في سادة صندوق الأطراف وتسمح بحركة مجموعة المولدات ± 25 ملم على الأقل في تركيباتها المضادة للاهتزاز، دون حدوث ضغط زائد على الكابلات وأطراف حمل مولد التيار المتردد.

وصلات الشبكة: حالات ارتفاع الجهد الكهربائي والأخطال البسيطة

6.13

اتخذ الاحتياطيات اللازمة لتجنب إتلاف الجهد المؤقت الذي يولده الحمل المتصل وأو نظام التوزيع لمكونات مولد التيار المتردد.

لتحديد أي مخاطر محتملة، يجب وضع جميع عناصر الاستخدامات المقترنة لمولد التيار المتردد في الحسبان، خاصةً ما يلي:

- الأحمال التي تتميز بخصائص ينتج عنها تغييرات كبيرة مرحلية في التحميل.
- التحكم في التحميل بواسطة مجموعة المفاتيح الكهربائية، والتحكم في الطاقة بأي طريقة تؤدي إلى توليد شرارة جهد مؤقتة.
- أنظمة التوزيع عرضة للتغيرات الخارجية، كالصواعق البرقية.
- الاستخدامات التي تتضمن عملية موازية لإمدادات الموصلات الرئيسية، حيث يمكن أن تحدث مخاطر اضطرابات الموصلات الرئيسية في شكل أخطال بسيطة.

في حالة تعرض مولد التيار المتردد لخطر ارتفاع مفاجئ في الجهد الكهربائي أو الأخطال البسيطة، قم بتضمين معدات الحماية اللازمة في نظام توليد الكهرباء، والتي تأتي عادةً بموانع ارتفاع التيار المفاجئ ومكبات لاستيفاء اللوائح ومتطلبات التركيب.

يجب أن تعمل الحماية من الارتفاع المفاجئ على تقليل ذروة الجهد الكهربائي في مولد التيار المتردد ذي نبع قصير بزمن ارتفاع قدره 5 ميكروثانية لأقل من $1.25 \times (2\sqrt{2} \times \text{الجهد الكهربائي المقنن للخرج} + 1000)$ فولت). وبعد الإجراء الأمثل هو تركيب أجهزة حماية بالقرب من أطراف الخرج. لمزيد من الإرشادات حول هذا الموضوع، راجع الإرشادات من الهيئات المهنية وموردي المعدات المتخصصة.

الحمل المتفاوت

6.14

قد يتسبب تفاوت الحمل تحت ظروف معينة في الحد من العمر الافتراضي لمولد التيار المتردد.

تعرف على الأخطار المحتملة، وخاصةً ما يلي:

- قد تؤثر الأحمال السعوية الكبيرة (على سبيل المثال، معدات تصحيح معامل القدرة) على استقرار مولد التيار المتردد، ومن ثم قد تتسبب في انزلاق القطب.
- التغيرات المترددة لجهد الشبكة (على سبيل المثال، تغيير التفريغ).

في حالة وجود خطر على مولد التيار المتردد بسبب الحمل المتفاوت، قم بتوفير الحماية المناسبة في جهاز المولد باستخدام حماية تقليل تيار التحرير.

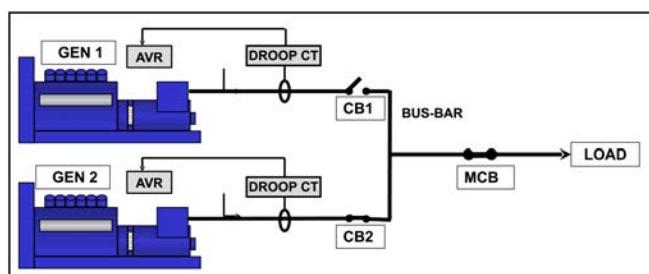
المزامنة 6.15

تحذير !

البقيا المطرودة
قد تسبب البقيا المطرودة أشلاء حدوث فشل كارثي في إصابات بالغة أو الموت بالتصادم أو القطع أو الطعن.
لمنع الإصابة:

- يجب حفظ مولد التيار المتردد بعيداً عن المداخل والمخارج الهوائية أثناء التشغيل.
- لا تضع أدوات التحكم في المشغل بالقرب من أي مدخل أو مخرج هوائي.
- لا تقم بتشغيل مولد التيار المتردد خارج معاملات لوحة التقييم حتى لا تسبب في زيادة السخونة.
- لا تقم بتحميل مولد التيار المتردد أكثر من اللازم.
- لا تقم بتشغيل مولد تيار متردد ذو اهتزازات زائدة.
- لا تقم بمزامنة المولدات المتوازية خارج المعلومات المحددة.

مولدات موازية أو مزامنة 6.15.1



رسم توضيحي 17. مولدات موازية أو مزامنة

يعطي محول تيار التدلي التربعي (Droop CT) إشارة متناسبة مع التيار التفاعلي؛ يضبط منظم الفولطية التلقائي (AVR) الاستئارة للحد من التيار الدوار والسماح لكل مولد تيار متردد بمشاركة حمل تفاعلي. تم تجيز محول تيار التدلي المركب في المصعد مسبقاً من أجل انخفاض الفولتية 5% عندما يكون معامل القدرة لـكامل الحمولة صفرًا. راجع دليل منظم الفولتية التلقائي للتعرف على ضبط التدلي.

- يجب أن يكون مفتاح/قاطع المزامنة (CB1 و CB2) من النوع الذي لا يسبب "ارتفاع التلامس" عند عمله.
- يجب أن يتم تقييم مفتاح/قاطع المزامنة بشكل مناسب لتحمل تيار الحمل الكامل المستمر الناتج عن المولد.
- يجب أن يكون المفتاح/القاطع قادرًا على تحمل دورات إغلاق صارمة خلال المزامنة والتيرات التي يتم توليدها في حالة اختلاف مزامنة المولد.
- يجب التحكم في زمن غلق مفتاح/قاطع المزامنة ضمن إعدادات المزامن.
- يجب أن يكون مفتاح/قاطع المزامنة قادرًا على العمل في ظل ظروف العطب، مثل الدائرة القصيرة (التلمس). أوراق بيانات المولد متوفرة.

إشعار

قد يشتمل مستوى العطل على أسباب من المولدات الأخرى وكذلك من الشبكة/الموصلات الرئيسية.

ينبغي أن تكون طريقة المزامنة إما تلقائياً أو عن طريق فحص المزامنة. لا ينصح باستخدام المزامنة اليدوية. يجب ضبط الإعدادات بمعدات المزامنة لجعل المولد يغلق بسلامة. حتى تقوم معدات المزامنة بهذه العملية، يجب أن يتطابق تسلسل المراحل مع المعلومات الواردة في الجدول التالي.

جدول 6. مزامنة متغيرات المعدات

%0.5 -/+	فرق الجهد
0.1 هرتز/ثانية	فرق التردد
°10 -/+	زاوية الطور
50 مللي في الثانية	مدة زمن الفلق للدائرة/القاطع

فرق الجهد عند التوازي مع الشبكة/الموصلات الرئيسية هو +/-.٪3

7.1

جدول الصيانة الموصى به

ارجع إلى قسم "احتياطيات السلامة" ([الفصل 2 في الصفحة 3](#)) في هذا الدليل قبل بدء تشغيل أي خدمة أو نشاط صيانة.

ارجع إلى قسم "تحديد قطع الغيار" ([الفصل 8 في الصفحة 47](#)) للاطلاع على عرض تفصيلي لمعلومات المكونات والروابط.

يعرض جدول الصيانة الموصى به أنشطة الصيانة الموصى بها في صفوف الجدول، والتي تم تجميعها حسب النظام الفرعى للمولد. تعرض أعمدة الجدول أنواع نشاط الخدمة، سواء أكان يجب تشغيل المولد، ومستويات الخدمة. يتم إعطاء عدد مرات الصيانة في ساعات التشغيل أو الفاصل الزمني، أيهما كان أقرب. يظهر تقطيع (X) في الخلايا حيث ينقطع صف مع الأعدة نوع نشاط الصيانة ووقت الحاجة إليه. تعرّض نجمة (*) نشاط صيانة يتم القيام به عند التزوم فقط.

يمكن شراء جميع مستويات الصيانة في جدول الصيانة الموصى به مباشرةً من قسم خدمة عملاء Cummins Generator Technologies. للاطلاع على تفاصيل أقرب منفذ صيانة لك، يرجى زيارة www.stamford-avk.com.

1. تُعد الخدمة والصيانة المناسبة أمراً في غاية الأهمية لتشغيل المولد الخاص بك بشكل موثوق وسلامة أي شخص يلمس المولد.
2. والهدف من أنشطة الصيانة هذه هي إطالة عمر المولد دون تغيير أو تمديد أو تغيير شروط الضمان القياسي للشركة المصنعة أو التزاماتك في هذا الضمان.
3. كل فتره صيانة هي للإرشاد فقط، وتم وضعها على الأساس الذي تم به تثبيت المولد وتشغيله وفقاً لإرشادات الشركة المصنعة. في حالة وجود المولد وأو تشغيله في ظروف بيئية غير مواتية أو غير متقدمة، فقد يتلزم أن تتكرر فترات الصيانة بشكل أكبر. يجب مراقبة المولد باستمرار بين عمليات الصيانة لتحديد أي أوضاع أعطال محتملة أو علامات سوء الاستخدام أو التأكل والتلف الشديدين.

جدول 7. الجدول الزمني لخدمة مولد التيار المتردد

مستوى الخدمة							النوع			درستها رأي تلها بالموجة	نشاط الخدمة	مظنة
نيونس / 5 عايس	نيونس / 3 عايس	نيونس / 2 عايس	نيونس / 1 عايس	فنس / 0.5 عايس	لي غيش تل ادعب	لي غيش تلانا	لادبتسا	في ظلن	رابت خ	صرف	درستها رأي تلها بالموجة لي غيش	
				X					X			تقليم مولد التيار المتردد
				X					X			إعداد القاعدة
X	*			X					X			إعداد أدوات التوصيل
X	X	X	X	X					X			الأرضاع البيئية والنظافة
X	X	X	X	X				X			درجة الحرارة المحيطة (الداخلية والخارجية)	
X	X	X	X	X					X			ضرر كامل بالماكنة - وأجزائها المفكوكة والروابط الأرضية
X	X	X	X	X					X			وسومات الأمان والحراسة، وشاشات المراقبة، والتحذيرات
				X					X			الوصول للصيانة
X	X	X	X	X				X		X		ظروف التشغيل الكهربائي العادي والتحريضي.
X	X	X	X	X					X			اهتزاز *
X	X	X	X	X					X			حالة الملفات
X	X	*	*	X								مقاومة العزل لجميع الملفات (الختبار PI للجهد المتوسط MV والجهد العالي HV).
		X	X					X				مقاومة العزل للعضو الدوار والمحرض والمولد ذي المغناطيس الدائم.
X	X	X	X	X				X		X		أجهزة استشعار درجة الحرارة
				X					X			إعدادات العماء لأجهزة استشعار درجة الحرارة
X					X				X			ظروف المحامل
X	X	X	X				X					مصيدة وعادة الشحم
كل 4000 إلى 4500 ساعة / 6 شهور					X				X			الشحم في المحامل القابلة لإعادة التشحيم
كل 4000 إلى 4500 ساعة									X			محامل مختومة
X	*				X							محامل قابلة لإعادة التشحيم ومختمة
X	X	X	X	X				X		X		أجهزة استشعار درجة الحرارة
				X					X			إعدادات العماء لأجهزة استشعار درجة الحرارة

مستوى الخدمة						النوع			نشاط الخدمة		مأذننا
نيلنس 5 / تعايس 3	ناتنس / تعايس 2	قنس / تعايس 1	قنس / تعايس 1	قنس 0.5 / 0.5 ليغشتلا دعب	ليغشتلا	لادبتسا	في ظرف	رابتخ	صحف	درستها راي تالا دلوم ليغشت	
X	X	X	X	X	X				X		جميع توصيات وكبات مولد التيار المتردد/العميل
				X			X	X	X		الإعداد الأولى لمنظم الفولتية التقاني وتصحيح معامل القدرة
X	X	X	X				X	X			إعدادات منظم الفاطمية التقاني وتصحيح معامل القدرة
X	X	X		X			X				توزيع العملاء للملحقات الإضافية
X	X	X	X	X			X				وظيفة الملحقات الإضافية
				X			X				إعدادات المزامنة
X	X	X	X	X			X	X			المزامنة
X	*				X						سخان مقاوم للتكتيف
	X	X	X	X			X				الصمامات الثانوية والمقاومات المتغيرة
X					X						الصمامات الثانوية والمقاومات المتغيرة
X	X	X	X	X			X	X			درجة حرارة مدخل الهواء
				X			X	X			تدفق الهواء (المعدل والاتجاه)
X	X	X	X	X			X				حالة المرورحة
X	X	X	X	X			X				حالة فلتر الهواء (حيث تم تركيبه)
*	*	*			X X						فلاتر الهواء (حيث تم تركيبها)
* لمولد التيار المتردد المستقل فقط.											

الدعامات

7.2

مقدمة

7.2.1

إشعار

لا تفرط في ملء المحمل بالشحوم، قد يؤدي ذلك إلى تلف المحمل.
 لا تخلط أنواع زيوت التشحيم. استبدل الفغازات للتعامل مع زيوت التشحيم مختلفة.
 ركب المحامل في ظل ظروف استاتيكية خالية من الغبار أثناء ارتداء قفازات خالية من النسالة.
 خزن القطع والأدوات المفكوكه في ظروف ساكنة - وخالية من الغبار، لمنع التلف أو التلوث.
 يتلف المحمل بسبب القوى المحورية اللازمة لنزعه من عمود العضو الدوار. لا تعيد استخدام المحمل.
 قد يتلف المحمل إذا استخدمت قوى الإدخال من خلال كريات الحمل. لا تركب الحلقة الخارجية بالضغط/بالكبس بالقوة على الحلقة الداخلية، أو العكس.
 لا تحاول تحريك العضو الدوار من خلال دفع ريش مرورة التبريد بالرفق. قد تتلف المرولة.

العضو الدوار لمولد التيار المتردد مدعم بالمحمل في طرف الاتحرير (NDE)، وإما بمحمل أو توصيلات المحرك الأساسي في نهاية طرف التحرير (DE).
 قم بتشحيم كل محمل قابل لإعادة التشحيم وفقاً للجدول الزمني الموصى به للخدمة بالكمية والنوع الصحيحين من الشحم، كما هو موضح على الملصق المثبت على حلة التشحيم.

- افحص كل محمل محمى الغلق وفقاً للجدول الزمني الموصى به للخدمة. استشر شركة CGT إذا حدث تسريب للشحم من المحمل، مع الإخطار بنوع المحمل وكمية التسريب.

السلامة

7.2.2

خطر

الأجزاء الميكانيكية الدوارة

قد يؤدي دوران الأجزاء الميكانيكية إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة بأثر الاصطدام أو السحق أو القطع أو التعثر.
 لمنع حدوث الإصابة وقبل إزالة الأغطية من فوق الأجزاء الدوارة، اعزل مجموعة المولد من جميع مصادر الطاقة، وأزل الطاقة المخزنة، واستخدم إجراءات أمان إلغاء التأمين/وضع العلامات.

تحذير

الأسطح الساخنة

يمكن أن تسبب ملامسة الأسطح الساخنة ستتبّع في إصابات خطيرة بسبب الحرائق.
 لتجنب الإصابة، قم بارتداء معدات الوقاية الشخصية (PPE) المناسبة.

تنبيه

الشحم

يمكن أن يتسبّب تلامس البشرة مع الشحم في حدوث إصابات بسيطة أو متوسطة ناتجة عن التهاب الجلد بالتماس.
 لتجنب الإصابة، قم بارتداء معدات الوقاية الشخصية (PPE) المناسبة.

إشعار

لا تفرط في ملء المحمل بالشحوم؛ لأن هذا قد يؤدي إلى تلف المحمل.
 لا تخلط بين أنواع مواد التشحيم. قم بتغيير الفغازات عند التعامل مع مادة تشحيم أخرى.
 قم بتجميع المحامل في ظل ظروف خالية من الكهرباء الاستاتيكية والأتربة وأنت ترتدي قفازات خالية من الوبر.
 قم بتخزين الأجزاء والأدوات التي تم فكهها في ظروف خالية من الكهرباء الاستاتيكية والأتربة، وذلك لمنع حدوث أي تلف أو تلوث.
 يتلف المحمل عند تعرضه لقوى المحورية اللازمة لنزعه من العمود الدوار. لا تقم بإعادة استخدام المحمل مرة أخرى.
 يتلف المحمل في حالة تعرضه لقوى الإدخال عن طريق كرات المحمل. لذلك لا تضغط بقوة لتركيب الحلقة الخارجية على الحلقة الداخلية، أو العكس.
 لا تحاول تحريك الدوار عن طريق رفعه عكس ريشات مرورة التبريد. لأن هذا سيؤدي إلى تلف المرولة.

7.2.3 إعادة تشحيم المحامل

7.2.3.1 المتطلبات

جدول 8. إعادة التشحيم: متطلبات المعدات

الوصف	المتطلبات
ارتو معدات الحماية الشخصية الميدانية الإلزامية	معدات الحماية الشخصية (PPE)
<ul style="list-style-type: none"> • قماش تنظيف خالٍ من النسالة • قفازات رقيقة تستعمل لمرة واحدة 	مواد استهلاكية
شحم موصى به من شركة CGT	قطع غيار
بندقية الشحم (معايرة للحجم أو الكتلة)	الأدوات

7.2.3.2 طريقة إعادة التشحيم

1. لكل محمل، حدد حلمة التشحيم - وملصق إعادة التشحيم ونوع المحمل.
2. تأكد من عدم تلوث الشحم الجديد. يجب أن يكون اللون بيج موحد ضارب إلى البياض وتركز درجة الكثافة/اللزوجة في كل مكان.
3. نظف فوهة مسدس التشحيم وحملة التشحيم.
4. نظف عادم الشحوم.
5. ركب مسدس التشحيم في حلمة التشحيم وأضف الكمية المناسبة من الشحم.
6. شغل المولد لمدة 60 دقيقة على الأقل، مفرغ أو معيناً الحمل.
7. نظف عادم الشحوم.
8. افحص لون ودرجة كثافة/لزوجة الشحوم المستهلكة من العادم وقارنها مع الشحوم الجديد، الذي ينبغي أن يكون لونها بيج ضارب إلى البياض وذات درجة كثافة/لزوجة مركزية.
9. استبدل المحمل إذا تغير لون الشحم المستهلك بشدة أو أصبح معونداً.

جدول 9. إعادة التشحيم: كمية الشحم

الكتلة (جم)	الحجم (سم ³)	كمية الشحم الموصى به	نوع المحمل
66	75		نهاية طرف التحرير (HC6)
53	60		نهاية طرف الاتحرير (HC6)
41	46		نهاية طرف التحرير (HC5)
29	33		نهاية طرف الاتحرير (HC5)

7.3 وحدات التحكم

7.3.1 مقدمة

بمثيل مولد التيار المتردد قيد التشغيل بينَةً قاسيةً لمكونات التحكم. وقد تتسبب الحرارة والاهتزاز في فك التوصيلات الكهربائية وتعطل الكابلات. كما يمكن أن يساعد الفحص والاختبار الروتيني على تحديد أي مشكلة قبل أن تتسرب في حدوث وقت تعطل غير متوقع.

السلامة 7.3.2

خطر
الموصلات الكهربائية النشطة قد تؤدي الموصلات الكهربائية النشطة إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة بسبب الصدمة الكهربائية أو الحروق. لمنع حدوث الإصابة وقبل إزالة الأغطية من فوق الموصلات الكهربائية، أعزل مجموعة المولد من جميع مصادر الطاقة، وأزل الطاقة المخزنة، واستخدم إجراءات أمان إلغاء التأمين/وضع العلامات.

تحذير
الأسطح الساخنة يمكن أن تتسرب ملامسة الأسطح الساخنة ستسبب في إصابات خطيرة بسبب الحروق. لتتجنب الإصابة، قم بارتداء معدات الوقاية الشخصية (PPE) المناسبة.

متطلبات اختبار التوصيلات 7.3.3

جدول 10. متطلبات اختبار التوصيلات

الوصف	المتطلبات
ارتد معدات الحماية الشخصية الميدانية الإلزامية	معدات الحماية الشخصية (PPE)
لا شيء	المستهلكات
لا شيء	قطع الغيار
<ul style="list-style-type: none"> • مقياس اختبار العزل • مقياس متعدد • مفتاح عزم 	الأدوات

الفحص والاختبار 7.3.4

1. قم بازالة غطاء صندوق الأطراف
2. افحص إحكام الروابط التي تثبت كابلات الحمل.
3. تحقق من أن كل الكابلات مشبكة بإحكام في سادة صندوق الأطراف، واسمح بحركة قدرها ± 25 ملم لمولد التيار المتردد على التركيبات المضادة للاهتزاز.
4. تتحقق من أن كل الكابلات مثبتة وغير مضغوططة داخل صندوق الأطراف.
5. افحص جميع الكابلات بحثًا عن علامات التلف.
6. تتحقق من أن ملحقات منظم الفولطية التلقائي ومحولات التيار مركبة بشكل صحيح، وأن الكابلات تمر بشكلٍ مرئي خلال محولات التيار (إذا كانت متوفرة).
7. إذا كانت وحدة تسخين التكيف مزودة:

 - a. قم بعزل مصدر التزويد السخان وقياس المقاومة الكهربائية لعنصر (عناصر) السخان. استبدل عنصر السخان في حالة الدائرة المفتوحة.
 - b. قم بتوصيل طرفي سلك توصيل السخان.
 - c. قم بتطبيق الجهد الاختباري بين الملف والأرض.
 - d. قم بقياس مقاومة العزل بعد دقيقة (مقاومة العزل دقيقة واحدة).
 - e. قم بتقريغ الجهد الاختباري.
 - f. إذا كانت مقاومة العزل التي تم قياسها أقل من المستوى الأدنى المقبول، قم باستبدال عنصر السخان. راجع [جدول 11 في الصفحة 35](#) للاطلاع على القيم.

8. اختبر فولطية مصدر التزويد إلى السخان المقاوم للتكتيف في صندوق وصلات السخان. يجب أن يظهر 120 فولط تيار متعدد أو 240 فولط تيار متعدد (حسب خيار الخرطوشة وما يظهر على الملصق) عند إيقاف المولد.
9. تحقق من أن منظم الفولطية التلقائي وملحقاته ضمن صندوق الأطراف نظيفة ومثبتة بأمان في التركيبات المضادة للاهتزاز، وأن موصلات الكابلات مرتبطة بالأطراف بآحكام.
10. بالنسبة للتشغيل المتوازي، تتحقق من توصيل كابلات الحكم في المزامنة بأمان.
11. أعد تركيب وإحكام غطاء صندوق الأطراف.

جدول 11. قم باختبار الجهد الكهربائي والحد الأدنى لمقاومة العزل المقبولة للمولدات الجديدة والتي قيد التشغيل

الحد الأدنى لمقاومة العزل في الدقيقة ($M\Omega$)	الجهد الاختباري (فولط)	المكون
قيد التشغيل	جيد	
1	10	500
		سخان مقاوم للتكتيف

7.4 نظام التبريد

7.4.1 مقدمة

ضممت مولدات التيار المتعدد وفقاً للمعايير التي تدعم توجيهات السلامة الخاصة بالاتحاد الأوروبي، وتم تصنيفها لتأثير درجة حرارة التشغيل على العازل الملتوي.

(BS EN 60085 ≡ IEC 60085) عزل كهربائي - يصنف التعيين والتقييم الحراري عزل الملفات بواسطة الحد الأقصى لدرجة حرارة التشغيل لأجل خدمة معقولة. وعلى الرغم من أن التلوث الكيميائي والضغط الكهربائي والميكانيكية تُسمّم ذلك أيضًا، إلا أن درجة الحرارة تمثل عامل الشيخوخة المهيمن. يتحقق تبريد المروحة بدرجة حرارة تشغيل مستقرة دون حد درجة العزل.

في حالة اختلاف بيئته التشغيل عن القيم الموضحة في لوحة التصنيف، فإنه يجب تقليل الخرج المصنف

- بنسبة 3% لفئة الاستخدام H لكل 5 درجات مئوية، لأن درجة حرارة الهواء المحيط الداخل إلى مروحة التبريد تتجاوز 40 درجة مئوية، بما يصل إلى 60 درجة مئوية كحد أقصى
- بنسبة 3% لفئة الاستخدام F لكل 5 درجات مئوية، لأن درجة حرارة الهواء المحيط الداخل إلى مروحة التبريد تتجاوز 40 درجة مئوية، بما يصل إلى 60 درجة مئوية كحد أقصى
- بنسبة 4.5% لفئة الاستخدام B لكل 5 درجات مئوية، لأن درجة حرارة الهواء المحيط الداخل إلى مروحة التبريد تتجاوز 40 درجة مئوية، بما يصل إلى 60 درجة مئوية كحد أقصى
- بنسبة 3% لكل 500 م زيادة في الارتفاع فوق 1000 م، بما يصل إلى 4000 م بسبب السعة الحرارة المخفضة للهواء منخفض الكثافة، و
- بنسبة 5%， في حالة تركيب فلاتر الهواء بسبب تدفق الهواء المقيد.

ملاحظة: القيم المذكورة أعلاه تراكمية اعتمادًا على الظروف البيئية.

يعتمد التبريد الفعال على صيانة صيانة حالة مروحة التبريد، وفلاتر الهواء، والحشيات.

السلامة

7.4.2

خطر

الأجزاء الميكانيكية الدوارة

قد يؤدي دوران الأجزاء الميكانيكية إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة بأثر الاصطدام أو السحق أو القطع أو التعثر. لمنع حدوث الإصابة وقبل إزالة الأغطية من فوق الأجزاء الدوارة، أعزل مجموعة المولد من جميع مصادر الطاقة، وأزيل الطاقة المخزنة، واستخدم إجراءات أمان إلغاء التأمين/وضع العلامات.

تحذير

الأسطح الساخنة

يمكن أن تسبب ملامسة الأسطح الساخنة ستتسبب في إصابات خطيرة بسبب الحرائق.
لتجنب الإصابة، قم بارتداء معدات الوقاية الشخصية (PPE) المناسبة.

تنبيه**الأتربة**

يمكن أن يتسبب استنشاق الأتربة في حدوث إصابات بسيطة أو متوسطة ناتجة عن التهيج الرئوي. يمكن أن تتسبب الأتربة في حدوث إصابات بسيطة أو متوسطة ناتجة عن تهيج العينين.

لتجنب الإصابة، قم بارتداء معدات الوقاية الشخصية (PPE) المناسبة. قم بتهوية المكان للعمل على تطوير الأتربة.

إشعار

لا تحاول إدارة دوار مولد التيار المتردد برفعه أمام أرياش مروحة التبريد. فالمروحة غير مصممة لتحمل هذه القوى وستتلف حينها.

إشعار

تم تصميم المرشحات لإزالة الأتربة وليس الرطوبة. وقد تتسبب العناصر المبللة في المرشح في خفض تدفق الهواء وارتفاع درجة الحرارة بشدة. حافظ على عناصر المرشح من البلى.

متطلبات اختبار نظام التبريد**7.4.3**

جدول 12. متطلبات اختبار نظام التبريد

الوصف	المتطلبات
<ul style="list-style-type: none"> • ارتدي معدات الحماية الشخصية الميدانية الإلزامية • ارتدي واقٍ للعين • ارتدي واقٍ للتنفس 	معدات الحماية الشخصية (PPE)
<ul style="list-style-type: none"> • قماش تنظيف خالٍ من النسالة • قفازات رقيقة تستعمل لمرة واحدة 	مواد استهلاكية
<ul style="list-style-type: none"> • فلاتر الهواء (إن وجد) • سدادات منع تسرب محكمة لفلاتر الهواء (إن وجد) 	قطع غيار
لا شيء	أدوات

الفحص والتنظيف**7.4.4****إشعار**

يكشف المستشار الضغط التفاضلي بسبب المرشحات المسدودة، إذا فصل المستشار، فافحص مرشحات الهواء ونظفها بشكل متكرر.

1. أزل شبكة المروحة.
2. افحص المروحة للتأكد مما إذا كان هناك أرياش تالفة أو شفوق.
3. أزل مرشحات الهواء (عند المروحة وصندوق الأطراف، في حال تركيبهما) من إطارتها.
4. اغسل المرشحات الهوائية والحواشي وجففها لإزالة الجسيمات الملوثة.
5. افحص المرشحات والحواشي للتأكد مما إذا كان هناك أي تلف، واستبدلها إذا لزم الأمر.
6. ركب المرشحات والحواشي.
7. أعد تركيب شبكة المروحة.
8. أعد تثبيت جهاز المولد لتشغيله.
9. تأكّد من عدم انسداد مداخل الهواء ومخارجه.

الاقتران 7.5

مقدمة 7.5.1

يسند التشغيل الفعال وعمر المكون الاقتراضي الطويل إلى تقليل الضغوط الميكانيكية على مولد التيار المتردد. عند اقتران جهاز المولد، يمكن أن يتسبب انعدام المحاذة ونطارات الاهتزاز مع المحرك في حدوث ضغط ميكانيكي.

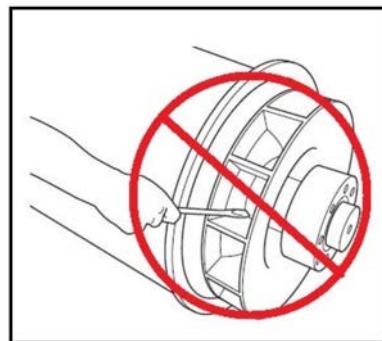
يجب أن تكون المحاور الدوارة لمotor مولد التيار المتردد وعمود خرج المحرك محورية (محاذة نصف قطرية وزاوية).

قد يتسبب الاهتزاز الانتواني في إتلاف أنظمة محرك الاحتراق الداخلي التي تعتمد على الأعمدة إذا لم يتم السيطرة عليه. تتحمل الشركة المصنعة لجهاز المولد المسؤولية عن تقييم تأثير الاهتزاز الانتواني في مولد التيار المتردد، وتتوفر أبعاد الدوار والقصور الذاتي وتفاصيل الاقتران عند الطلب.

الأمان 7.5.2

أشعار

لا تحاول تدوير العضو الدوار لمولد التيار المتردد من خلال دفع دورات مروحة التبريد بالرفع. المروحة غير مصممة لتحمل هذه القوى وستتعطل.



رسم توضيحي 18. لا تقم بتدوير العضو الدوار لمولد التيار المتردد بواسطة رافعة

متطلبات اختبار القارنات 7.5.3

جدول 13. متطلبات اختبار القارنات

الوصف	المتطلبات
ارتد معدات الحماية الشخصية الميدانية الإلزامية	معدات الحماية الشخصية (PPE)
لا شيء	مواد استهلاكية
لا شيء	قطع الغيار
آلة قياس بقرص مدرج مفتاح عزم	الأدوات

فحص نقاط التثبيت 7.5.4

- افحص لوح قاعدة جهاز المولد وتحقق من أن وسائل التثبيت في حالة حيدة وغير متصدعة.
- تحقق من عدم اهتزاء المطاط الموجود في الحوامل المانعة للاهتزاز.
- تحقق من وجود اتجاه يشير إلى زيادة معدلات الاهتزاز في السجلات التاريخية الخاصة بمراقبة الاهتزاز

توصيات المحمل الأحادي 7.5.4.1

- أزل غطاء وشاشة محول طرف التحرير للوصول إلى التوصيات.

2. تأكيد من أن أقراص التوصيلات غير تالفة أو مكسورة أو مشوهة وأن فتحات قرص التوصيلات ليست ممتدة. إذا كان أي منها تالفاً،
فاستبدل مجموعة الأقراص الكاملة.
3. تحقق من إحكام المسامير التي تثبت أقراص التوصيلات في حداقة المحرك. أحكم الربط بالسلسل الموضح المتعلق بتوصيلات المولد في
فصل التركيب، وفقاً لعزم الدوران الموصى به من قبل الشركة المصنعة للمحرك.
4. استبدل شاشة محول طرف التحرير وغطاء إثبات التقليير.

نظام المقوم 7.6

7.6.1 مقدمة

يقوم المقوم بتحويل التيار المتردد (AC) المستحدث في لفاف دوار المثير إلى تيار مباشر (DC) لمنطقة قضبان الدوار الرئيسية. يشتمل المقوم على لوحين موجب وسالب شبه دائريين وحلقيين، وكل منها يحتوي على ثلاثة صمامات ثنائية. بالإضافة إلى التوصيل إلى الدوار الرئيسي، يتصل خرج التيار المباشر المنبعث من المقوم بمقاومة متغيرة. يحمي المقاوم المتغير المقوم من حالات تصاعد الفولطية والفوطلبيات المفاجئة التي قد تنشأ في الدوار تحت ظروف الحمل المختلفة للمولد.

توفر الصمامات الثنائية مقاومة منخفضة للتيار في اتجاه واحد فقط: سيتدفق التيار الموجب من المصعد (أنود) إلى المهيبيط (كاثود)، أو هناك طريقة أخرى لعرضه هي أن التيار السالب سيتدفق من المهيبيط إلى المصعد. تم توصيل لفاف دوار المثير بمصاعد ذات 3 صمامات ثنائية لتشكيل اللوحة السالية لمنع تقويم الموجات الكامل من التيار المتردد (AC) إلى التيار المباشر (DC). تم تركيب المقوم ويدور باستخدام دوار المثير في طرف غير عمود الإدارية (NDE).

الأمان 7.6.2

خطر

الموصلات الكهربائية النشطة

قد تؤدي الموصلات الكهربائية النشطة إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة بسبب الصدمة الكهربائية أو الحروق.

لمنع حدوث الإصابة وقبل إزالة الأغطية من فوق الموصلات الكهربائية، اعزل مجموعة المولد من جميع مصادر الطاقة، وأزل الطاقة المخزنة، واستخدم إجراءات أمان إلغاء التأمين/وضع العلامات.

خطر

الأجزاء الميكانيكية الدوارة

قد يؤدي دوران الأجزاء الميكانيكية إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة باثر الاصطدام أو السحق أو القطع أو التعثر.

لمنع حدوث الإصابة وقبل إزالة الأغطية من فوق الأجزاء الدوارة، اعزل مجموعة المولد من جميع مصادر الطاقة، وأزل الطاقة المخزنة، واستخدم إجراءات أمان إلغاء التأمين/وضع العلامات.

7.6.3 متطلبات اختبار مكونات نظام المقوم واستبدالها

جدول 14. متطلبات اختبار مكونات نظام المقوم واستبدالها

الوصف	المتطلبات
ارتد معدات حماية شخصية مناسبة.	معدات الحماية الشخصية (PPE)
<ul style="list-style-type: none"> • لاصق قفل الأسنان الوليبي Loctite 241 • مركب تسرب حرارة سليكون Dow Corning 340 من النوع 340 أو نوع مماثل 	مواد استهلاكية
<ul style="list-style-type: none"> • عدة كاملة مكونة من ثلاثة صمامات ثنائية بأسلاك توصيل ذات قطب موجب وثلاثة صمامات ثنائية بأسلاك توصيل ذات قطب سالب (كلها من نفس الشركة المصنعة) • مقاومة متغيرة أكسيدية واحدة 	قطع الغيار
<ul style="list-style-type: none"> • أداة اختبار العزل • مقياس متعدد • مفتاح عزم 	الأدوات

7.6.4 اختبار المقاومات المتغيرة واستبدالها

1. افحص المقاومة المتغيرة، (إذا كانت مركبة بالفعل).
2. سجل وجود خلل في المقاومة المتغيرة إذا كان هناك إشارات للتسخين المفرط (مثل نصواف اللون، ووجود فقاعات، وحدوث انصهار) أو التفكك.
3. افصل طرف واحد من المقاومة المتغيرة. قم بتخزين الرابط والفلكتات.
4. قم بقياس المقاومة عبر كل مقاومة متغيرة. تصل المقاومات المتغيرة الجيدة إلى أكثر من $100\ \Omega$.
5. سجل وجود خلل في المقاومة المتغيرة إذا كانت المقاومة داخل دائرة كهربائية قصيرة أو مفتوحة من الاتجاهين. (بعض المقايس المتعددة تقرأ O.L. في المستويات العالية من المقاومة. يرجى أن يكون على دراية بحدود الأدوات الخاصة بك).
6. إذا كان ثمة خلل في المقاومة المتغيرة، استبدلها واستبدل كل الصمامات الثنائية.
7. أعد توصيل الأسلاك وتحقق من أن كل الأسلاك آمنة، والفلكتات مركبة، والروابط محكمة.

7.6.5 اختبار الصمامات الثنائية واستبدالها

اشعار
لا تقم بربط صمام ثانٍ بعزم أعلى من عزم الدوران المحدد. وإلا سيتلف الصمام الثاني.

1. افصل سلك أحد الصمامات الثنائية التي تربط الملفات بالعمود الطرفي المعزول. قم ب تخزين المثبتات والحلقات.
2. قم بقياس انخفاض الجهد الكهربائي عبر الصمام الثنائي في الاتجاه الأمامي، باستخدام وظيفة اختبار الصمام الثنائي بمقياس متعدد.
3. قم بقياس درجة المقاومة عبر الصمام الثنائي في الاتجاه المعاكس، باستخدام جهد اختبار قدره 1000 فولت تيار مستمر لفاحص العزل.
4. يعد الصمام الثنائي معييناً إذا كانت درجة انخفاض الجهد الكهربائي بالاتجاه الأمامي خارج النطاق من 0.3 إلى 0.9 فولت تيار مستمر، أو إذا كانت المقاومة أقل من 20 ميجا أوم في الاتجاه المعاكس.
5. كرر الاختبارات مع الصمامات الثنائية الخامسة المتبقية.
6. إذا كان أي من الصمامات الثنائية معييناً، فاستبدل مجموعة الصمامات الثنائية الستة بأكملها (من نفس النوع ونفس الشركة المصنعة):
 - a. انزع الصمامات الثنائية.
 - b. استخدم كمية صغيرة من مركب تبديد الحرارة على قاعدة صمامات الاستبدال الثنائية **فقط**، وليس السنون.
 - c. افحص قلبية الصمامات الثنائية.
 - d. قم بتنشيط كل صمام من الصمامات الثنائية البديلة في الفتحة الحلزونية في لوحة المقوم.

e. استخدم درجة عزم تتراوح بين 2.6 و 3.1 نيوتن متر (من 23 إلى 27.4 بوصة-رطل) لتحقيق أفضل توصيل حراري وكهربائي وميكانيكي.

f. استبدل المقاومة المتغيرة.

7. أعد توصيل جميع الأسلاك وتأكد من أن جميع الأسلاك آمنة والحلقات مثبتة والمثبتات محكمة.

أجهزة استشعار درجة الحرارة

7.7

مقدمة

7.7.1

صممت مولدات التيار المتردد وفقاً للمعايير داعمة توجيهات السلامة الخاصة بالاتحاد الأوروبي ودرجات حرارة التشغيل الموصى بها. تكشف أجهزة استشعار درجة الحرارة (إذا كانت مركبة) عن التسخين المفرط غير العادي لمحمل/حامل وملفات العضو الثابت الأساسي. أجهزة الاستشعار نوعان: أجهزة استشعار ترمومتر المقاومة (RTD)، مع ثلاثة أسلاك، ومقاومات حرارية لمعامل درجة الحرارة الإيجابي (PTC)، مع سلكين، والتي تتصل بالكتلة الطرفية في صندوق الأطراف الأساسي أو الثانوي. تزيد مقاومة البلاتين (PT100) عبر أجهزة استشعار ترمومتر المقاومة خطياً مع درجة الحرارة.

جدول 15. مقاومة (Ω) مستشعر PT100 تتراوح بين 40 إلى 180 درجة منوية

درجة الحرارة (درجة منوية)	1+ منوية	2+ منوية	3+ منوية	4+ منوية	5+ منوية	6+ منوية	7+ منوية	8+ منوية	9+ منوية
40.00	115.54	115.93	116.31	116.70	117.08	117.47	117.86	118.24	118.63
50.00	119.40	119.78	120.17	120.55	120.94	121.32	121.71	122.09	122.47
60.00	123.24	123.63	124.01	124.39	124.78	125.16	125.54	125.93	126.31
70.00	127.08	127.46	127.84	128.22	128.61	128.99	129.37	129.75	130.13
80.00	130.90	131.28	131.66	132.04	132.42	132.80	133.18	133.57	133.95
90.00	134.71	135.09	135.47	135.85	136.23	136.61	136.99	137.37	137.75
100.00	138.51	138.88	139.26	139.64	140.02	140.40	140.78	141.16	141.54
110.00	142.29	142.67	143.05	143.43	144.18	144.56	144.94	145.31	145.69
120.00	146.07	146.44	146.82	147.20	147.57	147.95	148.33	148.70	149.08
130.00	149.83	150.21	150.58	150.96	151.33	151.71	152.08	152.46	152.83
140.00	153.58	153.96	154.33	154.71	155.08	155.46	155.83	156.20	156.58
150.00	157.33	157.70	158.07	158.45	158.82	159.19	159.56	159.94	160.31
160.00	161.05	161.43	161.80	162.17	162.54	162.91	163.29	163.66	164.03
170.00	164.77	165.14	165.51	165.89	166.26	166.63	167.00	167.37	167.74
180.00	168.48								

تتميز ثرمستورات معامل درجة الحرارة الإيجابي بزيادة مقاومة في المقاوم عند درجة حرارة "مفتاح التحويل" المرجعية. قد تكون المعدات الخارجية الموفرة للعميل متصلة لمراقبة أجهزة الاستشعار وتوليد إشارات لرفع الإنذار وإيقاف تشغيل مجموعة المولدات.

(BS EN 60085 ≡ IEC 60085) عزل كهربائي - يصنف التعين والتقييم الحراري عزل الملفات بواسطة الحد الأدنى لدرجة حرارة التشغيل لأجل الخدمة المعقول. لتجنب حدوث تلف في الملفات، يجب تعين إشارات مناسبة لصنف العزل الذي يظهر على لوحة تقييم مولد التيار المتردد.

جدول 16. إعدادات درجة حرارة إيقاف التشغيل والإذار للملفات

درجة حرارة إيقاف التشغيل (درجة منوية)	درجة حرارة الإنذار (درجة منوية)	الحد الأقصى لدرجة حرارة الاستمرار (درجة منوية)	عزل الملفات
140	120	130	صنف "ب"
165	145	155	صنف "و"
190	170	180	صنف "ح"

يجب تعين إشارات التحكم وفقاً للجدول التالي للكشف عن ارتفاع درجة حرارة المحامل.

جدول 17. خصائص درجة حرارة إيقاف التشغيل والإذار للمحامل

درجة حرارة إيقاف التشغيل (درجة منوية)	درجة حرارة الإنذار (درجة منوية)	المحامل
50 + الحد الأقصى لدرجة الحرارة المحيطة	45 + الحد الأقصى لدرجة الحرارة المحيطة	مholm طرف التحرير
45 + الحد الأقصى لدرجة الحرارة المحيطة	40 + الحد الأقصى لدرجة الحرارة المحيطة	مholm طرف الاتحرير

السلامة**7.7.2****خطر****الموصلات الكهربائية النشطة**

قد تؤدي الموصلات الكهربائية النشطة إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة بسبب الصدمة الكهربائية أو الحروق.
لمنع حدوث الإصابة وقبل إزالة الأغطية من فوق الموصلات الكهربائية، أعزل مجموعة المولد من جميع مصادر الطاقة، وأزل الطاقة المخزنة، واستخدم إجراءات أمان إلغاء التأمين/وضع العلامات.

تحذير**الأسطح الساخنة**

يمكن أن تتسبب ملامسة الأسطح الساخنة ستنسب في إصابات خطيرة بسبب الحروق.
لتتجنب الإصابة، قم بارتداء معدات الوقاية الشخصية (PPE) المناسبة.

اختبار أجهزة استشعار حرارة كاشف درجة حرارة المقاومة**7.7.3**

- انزع غطاء صندوق الأطراف المساعد.
- تعرف على وظائف أسلاك أجهزة الاستشعار في صندوق الأطراف ومكان تركيب كل مستشعر.
- قم بقياس المقاومة بين السلك الأبيض وكل الأسلاك الحمراء للمستشعر الواحد
- احسب درجة حرارة المستشعر من المقاومة المقاسة
- قارن بين درجة الحرارة المحسوبة ودرجة الحرارة المبينة في معدات المراقبة الخارجية (إذا كانت متاحة)
- قارن إعدادات التتبّيّه وإشارة إيقاف التشغيل (إذا كانت متاحة) مع الإعدادات الموصى بها
- كرر الخطوات من 3 إلى 7 مع كل مستشعر
- أعد تركيب غطاء صندوق الأطراف المساعد.
- اتصل بمكتب خدمة عملاء Cummins لاستبدال أجهزة الاستشعار المعطلة. كاشف درجة حرارة المقاومة (RTD) للعضو الساكن الرئيسي غير قابل للاستبدال. كاشف درجة حرارة المقاومة (RTD) للمholm قابل للاستبدال.

اختبار الترمستورات معامل درجة الحرارة الإيجابية.**7.7.4**

- قم بإزالة غطاء صندوق الأطراف الإضافي.
- حدد أسلاك أجهزة الاستشعار عند الكتلة الطرفية وفي المكان الذي يتم فيه تركيب كل جهاز استشعار.
- قم بقياس المقاومة بين السلكين.

4. يكون جهاز الاستشعار معيناً إذا أظهرت المقاومة دائرة مفتوحة (لامتناهية Ω) أو دائرة قصيرة (صفر Ω)
5. كرر الخطوات من 3 إلى 5 لكل جهاز استشعار.
6. أوقف المولد وافحص التغيير في المقاومة عندما تبرد لفيفة العضو الساكن.
7. يكون جهاز الاستشعار معيناً إذا لم تتغير المقاومة أو إذا كان التغيير غير سلس.
8. كرر الخطوتين 6 و 7 لكل جهاز استشعار.
9. أعد تركيب غطاء صندوق الأطراف الإضافي.
10. اتصل بمكتب المساعدة التابع لخدمة عملاء Cummins لاستبدال أجهزة الاستشعار المعيبة.

الملفات

7.8

اختبار الجهد الكهربى المرتفع

7.8.1

إشعار

لقد تم اختبار الملفات عند جهد مرتفع أثناء التصنيع. قد تؤدي اختبارات الجهد الكهربى المرتفع المتكررة إلى خفض أداء العزل وتقليل عمر التشغيل. إذا كان هناك اختبار آخر مطلوب عند التركيب للحصول على قبول العميل، يجب إجراؤه بجهد كهربى منخفض، فولت = $20.8 \times (\text{الجهد المقتن} + 1000)$. بمجرد دخول المولد في فترة الخدمة، يجب إجراء أي اختبارات أخرى لأغراض الصيانة بعد اجتياز الفحوصات البصرية واختبارات مقاومة العزل وبجهد منخفض، بالفولت = $1.5 \times (\text{الجهد المقتن})$.

مقدمة

7.8.2

إشعار

افصل جميع شبكات أسلاك التحكم وأسلاك تحميل العميل عن توصيات ملفات مولد التيار المتردد قبل إجراء هذه الاختبارات.

إشعار

يحتوي منظم الجهد الثقاني (AVR) على مكونات إلكترونية قد تتعرض للتلف في حالة ارتفاع الجهد الكهربى أثناء إجراء اختبارات مقاومة العزل. لذا، يجب فصل منظم الجهد الثقاني قبل إجراء أي اختبار لمقاومة العزل. كذلك يجب تأريض أجهزة استشعار درجة الحرارة بالأرض قبل إجراء أي اختبار لمقاومة العزل.

تنسم الملفات الرطبة أو المتسخة بمقاومة كهربية منخفضة وقد تختلف في حالة ارتفاع الجهد الكهربى أثناء إجراء اختبارات مقاومة العزل.
إذا اتبعتك الشكوك، قم باختبار المقاومة عند جهد كهربى منخفض (500 فولت) أولاً.

يعتمد أداء مولد التيار المتردد على العزل الكهربى الجيد للملفات. يمكن أن تسبب الضغوط الكهربية والميكانيكية والحرارية، بالإضافة إلى الملوثات الكيميائية والبيئية في انخفاض درجة العزل. وتشير الاختبارات التشخيصية المتنوعة إلى حالة العزل عن طريق شحن جهد اختبار أو تفريغه بالملفات المعزولة لقياس شدة تافق التيار وحساب قيمة المقاومة الكهربية وفقاً لقانون أوم.

عندما تتم إضافة جهد اختبار التيار المباشر لأول مرة، تتدفق ثلاثة أنواع من التيارات:

- **التيار السعوي:** ويتم فيه شحن الملف بجهد الاختبار (تحخفض شدة التيار لتصل إلى صفر في ثوانٍ).
- **تيار الاستقطاب:** و يتم فيه محاذاة جزيئات العزل مع المجال الكهربى المستخدم (تحخفض شدة التيار إلى صفر تقربياً في عشر دقائق)، و
- **تيار التسرب:** ويتم فيه تفريغ الشحنة في الأرض حيث تتحخفض مقاومة العزل بسبب الرطوبة والتلوث (تزداد شدة التيار إلى قيمة ثابتة في ثوانٍ).

بالنسبة لاختبار مقاومة العزل، يتم إجراء قياس فردي بعد إضافة جهد اختبار التيار المباشر بدقة واحدة، وذلك بعد انتهاء التيار السعوي. بالنسبة لاختبار مؤشر القطبية، يتم إجراء قياس ثان بعد عشر دقائق. تكون النتيجة مقبولةً عندما تكون قيمة مقاومة العزل المقاومة للمرة الثانية ضعف المقاومة الأولى على الأقل، وذلك بسبب انخفاض تيار الاستقطاب. في حالة ضعف العزل، يسود تيار التسرب وتكون قيمتا المقاومة متباينتين. جدير بالذكر أن جهاز فحص العزل المتخصص يعمل على إعطاء قياسات دقيقة وموثوقة، ويمكن أن يسهم في أتمنة بعض الاختبارات.

الأمان 7.8.3

خطر 
الموصلات الكهربائية النشطة قد تؤدي الموصلات الكهربائية النشطة إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة بسبب الصدمة الكهربائية أو الحروق. لمنع حدوث الإصابة وقبل إزالة الأغطية من فوق الموصلات الكهربائية، أعزل مجموعة المولد من جميع مصادر الطاقة، وأزل الطاقة المخزنة، واستخدم إجراءات أمان إلغاء التأمين/وضع العلامات.

تحذير 
الموصلات الكهربائية النشطة قد تؤدي الموصلات الكهربائية النشطة في أطراف اللفيفة بعد اختبار مقاومة العزل إلى حدوث إصابة جسمية أو الوفاة بسبب الثمدة الكهربائية أو الحروق. لمنع حدوث الإصابة، قم بتفريغ شحنات اللفائف عن طريق تقصير الوصلة الأرضية من خلال قضيب تاريف لمدة 5 دقائق على الأقل.

المتطلبات 7.8.4

جدول 18. متطلبات اختبار اللفائف

الوصف	المتطلب
ارتد معدات الحماية الشخصية الازمة للموقع.	معدات الحماية الشخصية (PPE)
لا شيء	مواد استهلاكية
لا شيء	قطع الغيار
<ul style="list-style-type: none"> • مقياس اختبار العزل • مقياس متعدد • مقياس ميليوهم أو مقياس ميكروهم • أمبيريتر القاطمة • ميزان الحرارة بالأشعة تحت الحمراء • عمود التاريض 	الأدوات

قم باختبار المقاومة الكهربائية الملفات 7.8.5

1. قم بإنفصال المولد.
2. تحقق من المقاومة الكهربائية لملف حقل التحريض (العضو الثابت):
 - a. افصل أسلاك توصيل حقل التحريض F1 و F2 من منظم الفاطية التلقائي.
 - b. قم بقياس وتسجيل المقاومة الكهربائية بين الطرفين F1 و F2 باستخدام مقياس متعدد.
 - c. أعد وصل أسلاك التوصيل F1 و F2 في حقل التحريض
 - d. تأكد أن المثبتات آمنة.
3. تتحقق من المقاومة الكهربائية لملف عضو الإنتاج المحرض(العضو الدوار) :
 - a. حدد أسلاك التوصيل المثبتة في الصمامات الثانية على واحدة من لوحتي المفوم.
 - b. افصل جميع أسلاك العضو الدوار المحرض من جميع الصمامات الثانية في المفوم.
 - c. قم بقياس وتسجيل المقاومة الكهربائية بين أزواج أسلاك التوصيل المحددة (بين ملفات الطور). يجب استخدام جهاز قياس المقاومة الأوم ميتر الصغير المتخصص.
 - d. أعد توصيل جميع أسلاك العضو الدوار المحرض إلى الصمامات الثانية.
 - e. تأكد أن المثبتات آمنة.

4. تحقق من المقاومة الكهربائية لملف المجال الرئيسي (العضو الدوار) :
- قم بفصل سلكي التيار المستمر للعضو الدوار الرئيسيين من لوحات المقوم.
 - قم بقياس وتسجيل المقاومة الكهربائية بين أسلاك العضو الدوار الرئيسية. يجب استخدام جهاز قياس المقاومة الاول ميتر الصغير المتخصص.
 - أعد توصيل سلكي التيار المستمر للعضو الدوار الرئيسيين بلوحات المقوم.
 - تأكد أن المثبتات آمنة.
5. تتحقق من المقاومة الكهربائية لملف عضو الإنتاج الرئيسي (العضو الثابت) :
- افصل أسلاك توصيل العضو الثابت الرئيسي من أطراف توصيل المخرج.
 - قم بقياس المقاومة الكهربائية بين أسلاك التوصيل U1 و U2 و تسجيلها، وكذلك بين U5 و U6 (إن أمكن) يجب استخدام جهاز قياس المقاومة الاول ميتر الصغير المتخصص.
 - قم بقياس المقاومة الكهربائية بين أسلاك التوصيل V1 و V2 و تسجيلها، وافعل المثل بين V5 و V6 (إن وجد) يجب استخدام جهاز قياس المقاومة الاول ميتر الصغير المتخصص.
 - قم بقياس المقاومة الكهربائية بين أسلاك التوصيل W1 و W2 و تسجيلها، وافعل المثل بين W5 و W6 (إن وجد) يجب استخدام جهاز قياس المقاومة الاول ميتر الصغير المتخصص.
 - أعد توصيل الأسلاك مع أطراف توصيل المخرج، كما سبق ذكره.
 - تأكد أن المثبتات آمنة.
6. تتحقق من المقاومة الكهربائية لملف عضو الإنتاج للمولد ذو المغناطيس الدائم (العضو الثابت)، (إن أمكن):
- افصل أسلاك الخارج الثلاثة للمولد ذو المغناطيس الدائم P2 و P3 و P4 من منظم الفطية التلقائي.
 - قم بقياس وتسجيل المقاومة الكهربائية بين طرفي أسلاك خارج المولد ذو المغناطيس الدائم، باستخدام مقاييس متعدد.
 - أعد توصيل أسلاك الخارج الثلاثة للمولد ذو المغناطيس الدائم P3 و P2 إلى منظم الفطية التلقائي.
 - تأكد أن المثبتات آمنة.
7. راجع البيانات الفنية ([الفصل 9 في الصفحة 55](#)) للتحقق من قياسات المقاومة لجميع الملفات التي تتافق مع القيم المرجعية.

اختبار مقاومة عزل الملفات

7.8.6

إشعار	
يجب عدم تشغيل مولد التيار المتردد حتى تصل مقاومة العزل للحد الأدنى.	

جدول 19. قم باختبار الجهد الكهربائي والحد الأدنى لمقاومة العزل المقبولة لمولدات التيار المتردد الجديدة وقيد التشغيل

الحد الأدنى لمقاومة العزل في الدقيقة (MΩ)		اختبار الجهد (فولت)	قطعة الغيار
قيد التشغيل	جديد		
5	10	500	العضو الثابت الأساسي
3	5	500	العضو الثابت للمولد ذي المغناطيس الدائم
5	10	500	العضو الثابت المحضر
5	10	500	عضو دوار محضر ومقوم وعضو دوار أساسي مركبان

1. قم بفحص الملفات من حيث وجود تلف ميكانيكي أو تغير في اللون ناتج عن التسخين المفرط. قم بتنظيف العزل إذا كان ثمة غبار مستتر ومتلوث بالأتربي.

2. بالنسبة للأعضاء الثابتة الأساسية:

- قم بفصل موصل التعادل الأرضي (إذا كان مركبا).
- قم بربط أسلاك التوصيل الثلاثة لجميع ملفات الطور معاً (إن أمكن).
- قم بتطبيق جهد الاختبار من اللوحة بين أي سلك توصيل الطور والتاريض.

- d. قم بقياس مقاومة العزل بعد دقيقة (مقاومة العزل_{نهاية}).
- e. قم بتغريغ جهد الاختبار باستخدام قضيب تأريض لمدة خمس دقائق.
- f. إذا كانت مقاومة العزل المقاسة أقل من الحد الأدنى للقيمة المقبولة، قم بتجفيف العزل، ثم كرر الطريقة مجدداً.
- g. أعد ربط موصل التعادل الأرضي (إذا كان مرکب).
3. بالنسبة للمولد ذي المغناطيس الدائم والأعضاء الثابتة المحرضة والمحرض المركب والأعضاء الدوارة الأساسية:
- a. قم بربط طرفي كل ملف معاً (إن كان مرکب).
- b. قم بتطبيق الجهد الاختباري من الجدول بين الملف والأرض.
- c. قم بقياس مقاومة العزل بعد دقيقة (مقاومة العزل_{نهاية}).
- d. قم بتغريغ جهد الاختبار باستخدام قضيب تأريض لمدة خمس دقائق.
- e. إذا كانت مقاومة العزل المقاسة أقل من القيمة الدنيا المقبولة، قم بتجفيف العزل، ثم كرر الطريقة مجدداً.
- f. كرر الطريقة مع كل ملف.
- g. قم بازالة التوصيات الاختبارية.

7.8.7 تجفيف العزل

استخدم الطرق المذكورة أدناه لتجفيف عزل ملفات العضو الساكن الرئيسي. لمنع حدوث تلف بسبب بخار الماء الصادر من العزل، تأكد من عدم زيادة درجة حرارة الملف سريعاً عن 5 درجات مئوية في الساعة أو تجاوزها 90 درجة مئوية. ارسم منحنى مقاومة العزل بحيث يعرض وقت اكمال التجفيف.

7.8.7.1 التجفيف بالاستعانة بالهواء المحيط

في كثير من الحالات، يمكن تجفيف مولد التيار المتردد بالشكل الكافي باستخدام نظام التبريد الخاص به. افضل الكابلات من طرفي منظم الجهد التلقائي X+ (F1) وXX- (F2) بحيث لا يتم تحرير العضو الساكن للمرضى بأي مصدر جهد كهربائي. قم بتشغيل جهاز المولد في حالة عدم وجود تحرير. ويجب أن يتدفق الهواء بحرية عبر مولد التيار المتردد لإزالة الرطوبة. قم بتشغيل السخان المقاوم للتكلف (في حال تركيبه) كعامل مساعد في التجفيف بالإضافة إلى تدفق الهواء.

بعد اكمال التجفيف، أعد توصيل الكابلات بين العضو الساكن للمرضى ومنظم الجهد التلقائي. إذا لم يعمل جهاز المولد على الفور، قم بتشغيل السخان المقاوم للتكلف (في حال تركيبه) وأعد اختبار مقاومة العزل قبل الاستخدام.

7.8.7.2 التجفيف بالاستعانة بالهواء الساخن

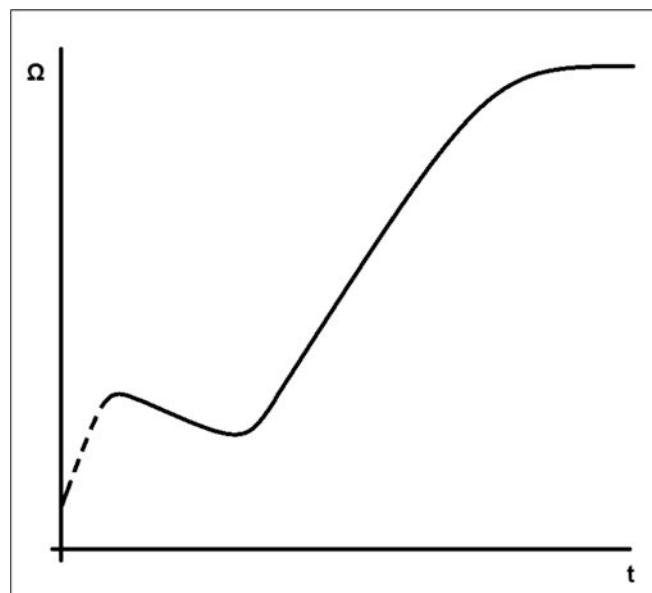
قم بتوجيه الهواء الساخن من سخان مروحة كهربائي واحد أو اثنين بقدرة من 1 إلى 3 كيلو واط إلى مدخل الهواء بمولد التيار المتردد. تأكد من أن مصدر الحرارة يقع على بعد 300 مم على الأقل من الملفات لتجنب الحرارة الحارقة أو الزائدة التي قد تؤدي إلى تلف العزل. ويجب أن يتدفق الهواء بحرية عبر مولد التيار المتردد لإزالة الرطوبة.

بعد التجفيف، أزل سخانات المروحة وأعد استخدامها عند الحاجة.

إذا لم يعمل جهاز المولد على الفور، فقم بتشغيل السخانات المقاومة للتكلف (في حال تركيبها)، وأعد اختبار مقاومة العزل قبل الاستخدام.

7.8.7.3 بيان الرسم البياني للأشعة تحت الحمراء

أيا كانت الطريقة المستخدمة لتجفيف المولد وقياس مقاومة العزل ودرجة الحرارة (إذا كانت مزودة بأجهزة الاستشعار) من ملفات الموالي الرئيسية كل 15 إلى 30 دقيقة. رسم بياني لمقاومة العزل والأشعة تحت الحمراء (محور ص) مقابل الزمن، (محور س).



رسم توضيحي 19. رسم بياني لمقاومة العزل

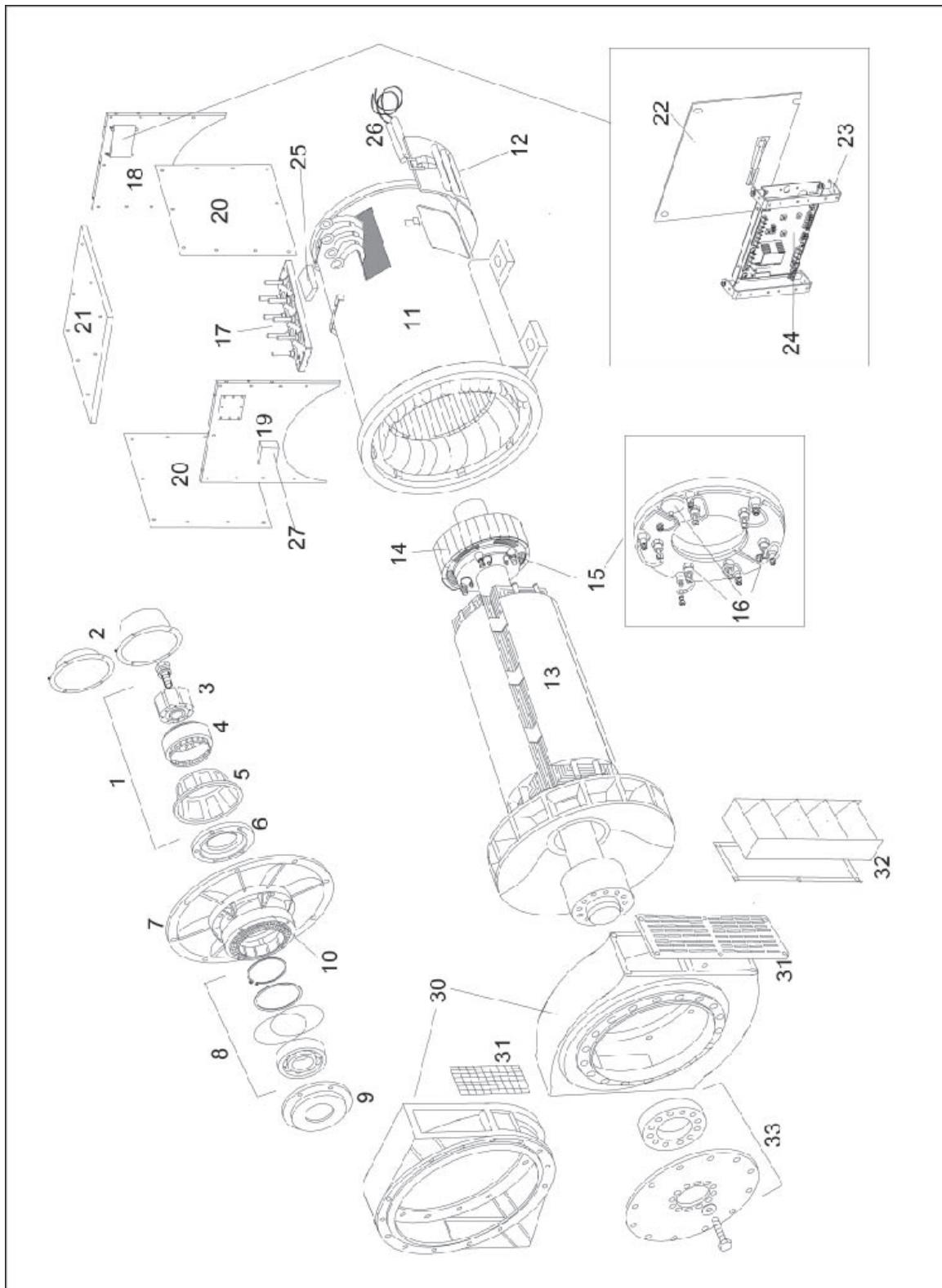
يظهر المنحنى النموذجي زيادة أولية في المقاومة وانخفاضاً ثم ارتفاعاً تدريجياً إلى حالة مستقرة. إذا كانت الملفات رطبة قليلاً فقط، فقد لا يظهر الجزء المنقط من المنحنى. قم بمواصلة التجفيف لمدة ساعة أخرى بعد التوصل لحالة مستقرة.

إشعار

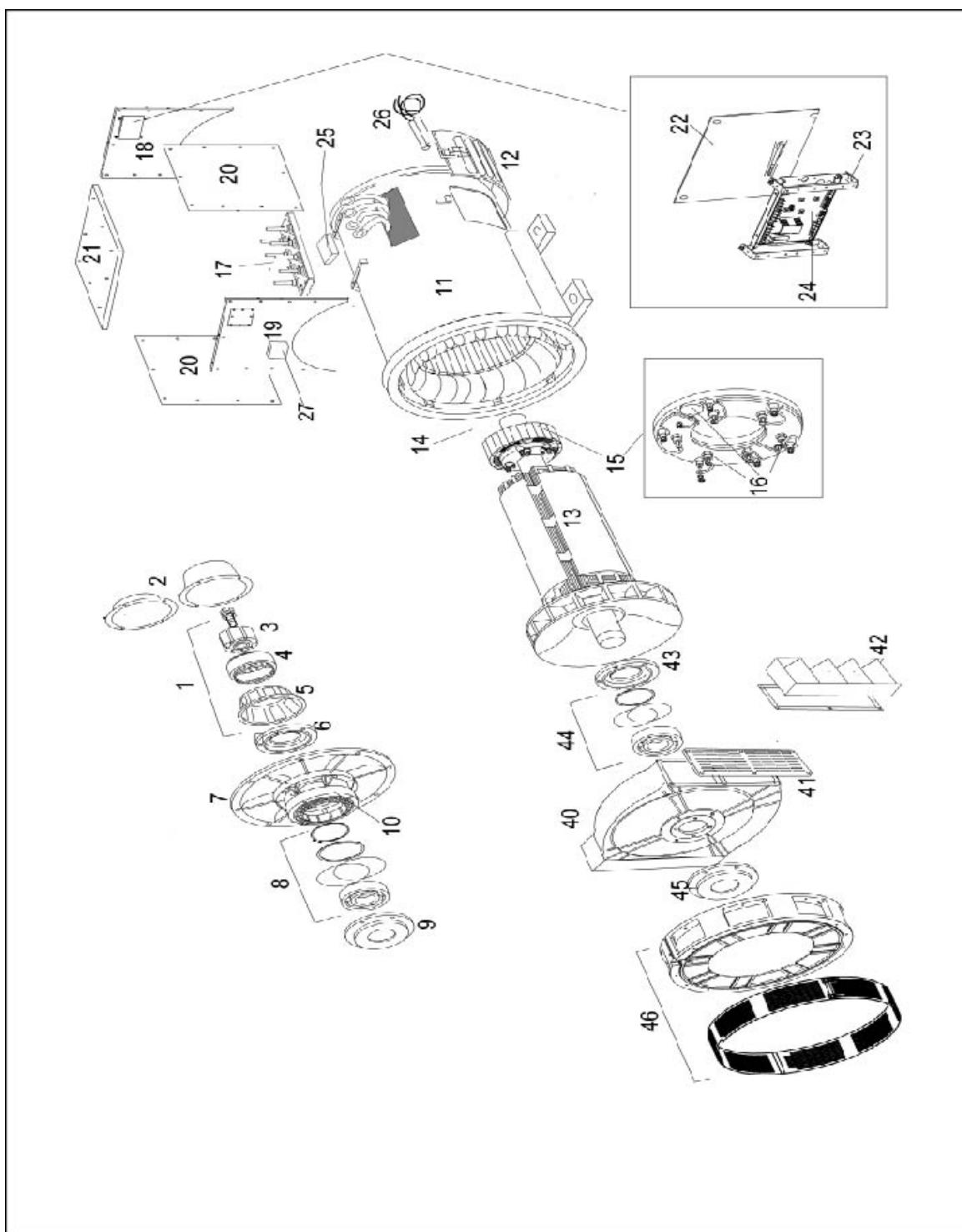
يجب عدم تشغيل المولد حتى تصل مقاومة العزل للحد الأدنى.

واحد المولد HC4 تحمل

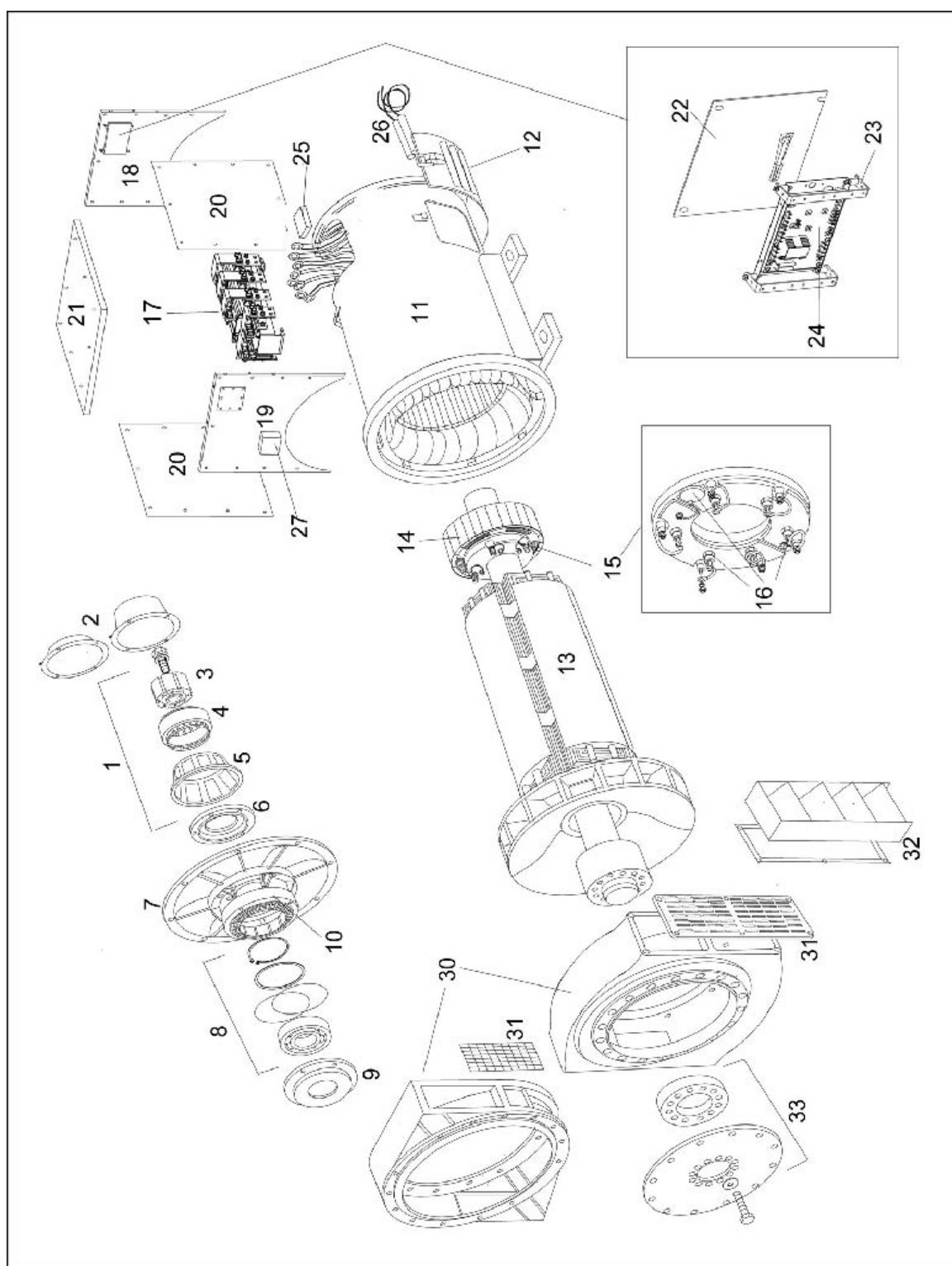
8.1



رسم توضيحي 20. واحد المولد HC4 تحمل

مولد HC4 ذو محملان**8.2**

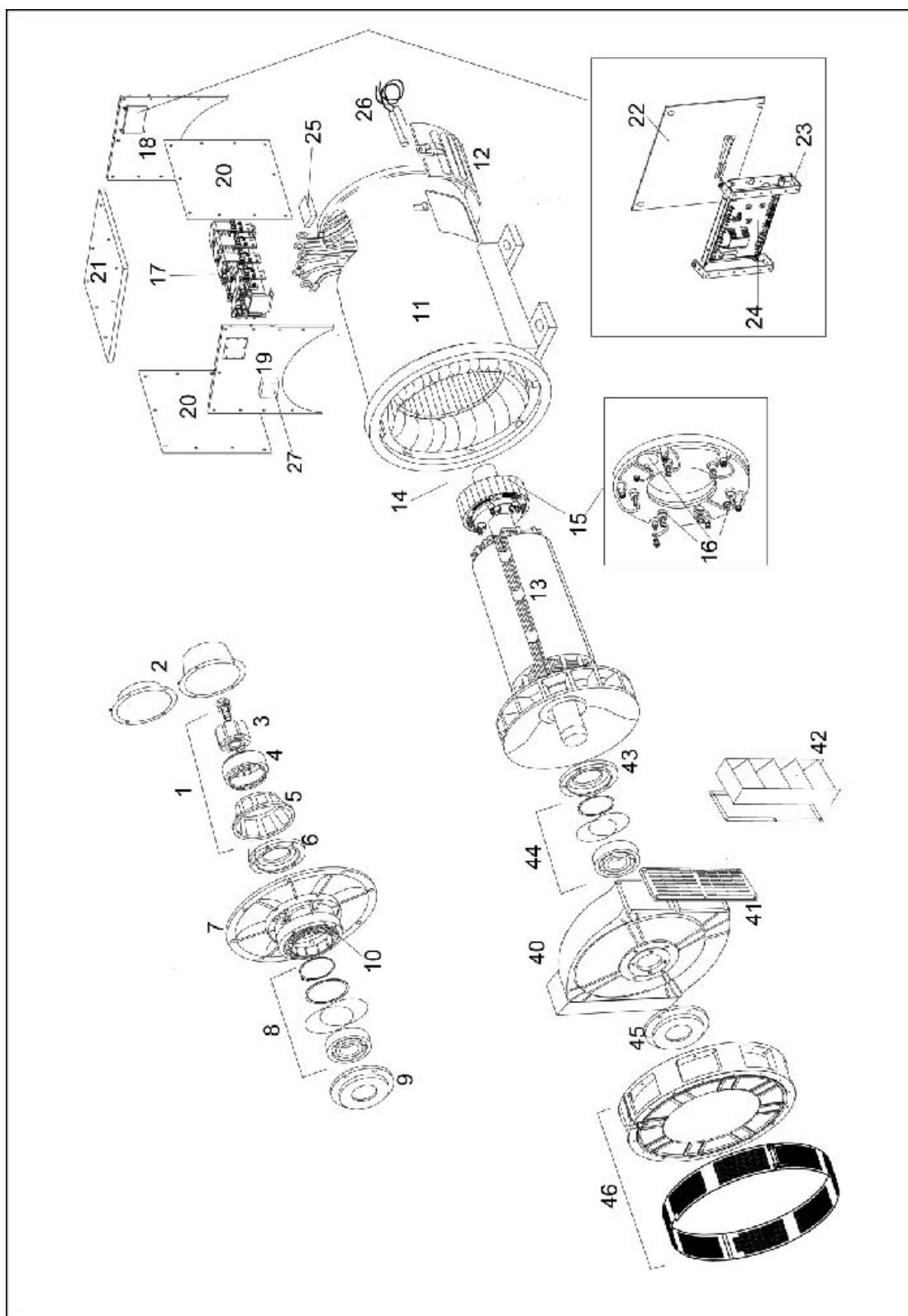
رسم توضيحي 21. مولد HC4 ذو محملان

واحد المولد HC5 تحمل**8.3**

رسم توضيحي 22. واحد المولد HC5 تحمل

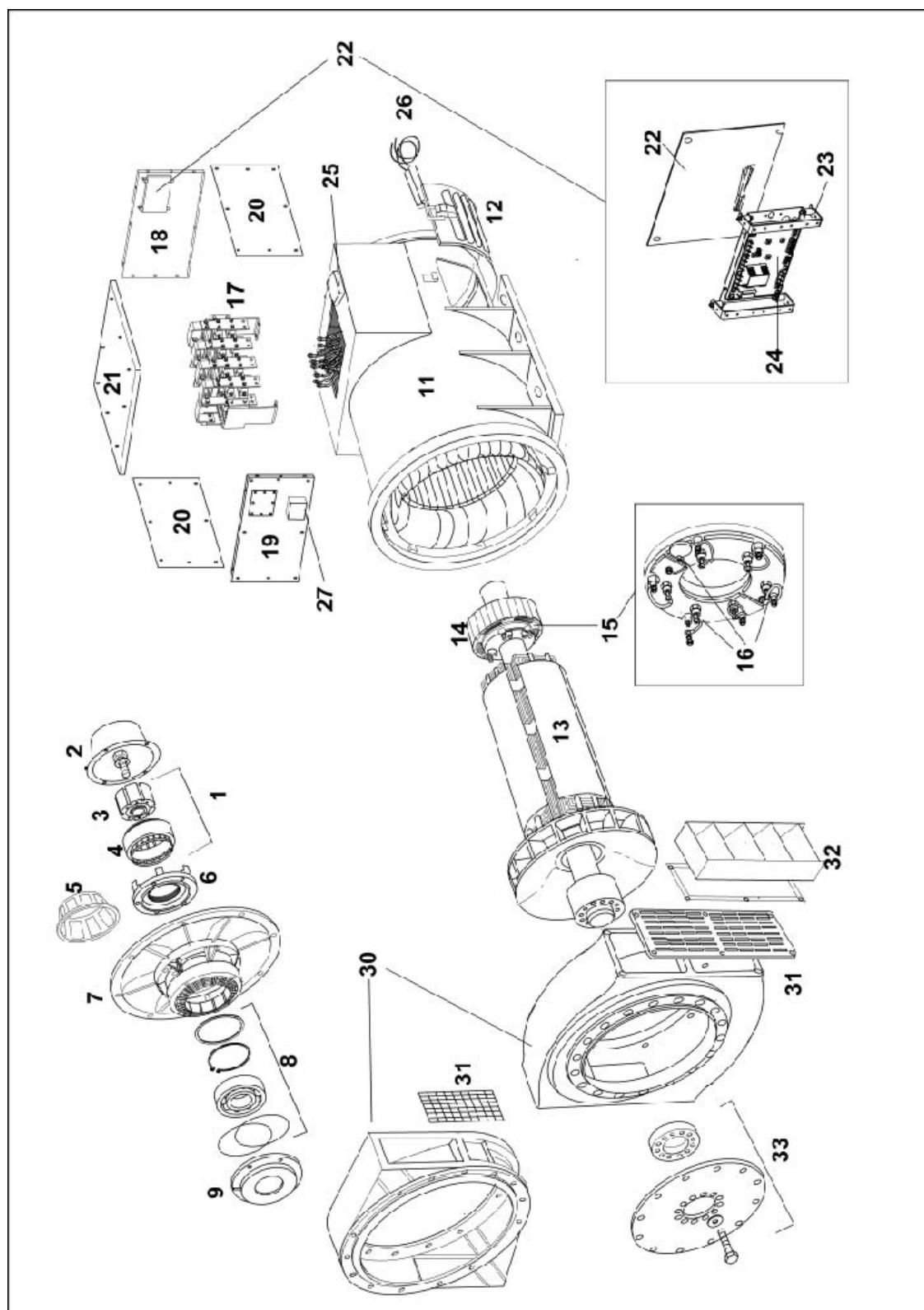
مولد HC5 ذو محملان

8.4



رسم توضيحي 23. مولد HC5 ذو محملان

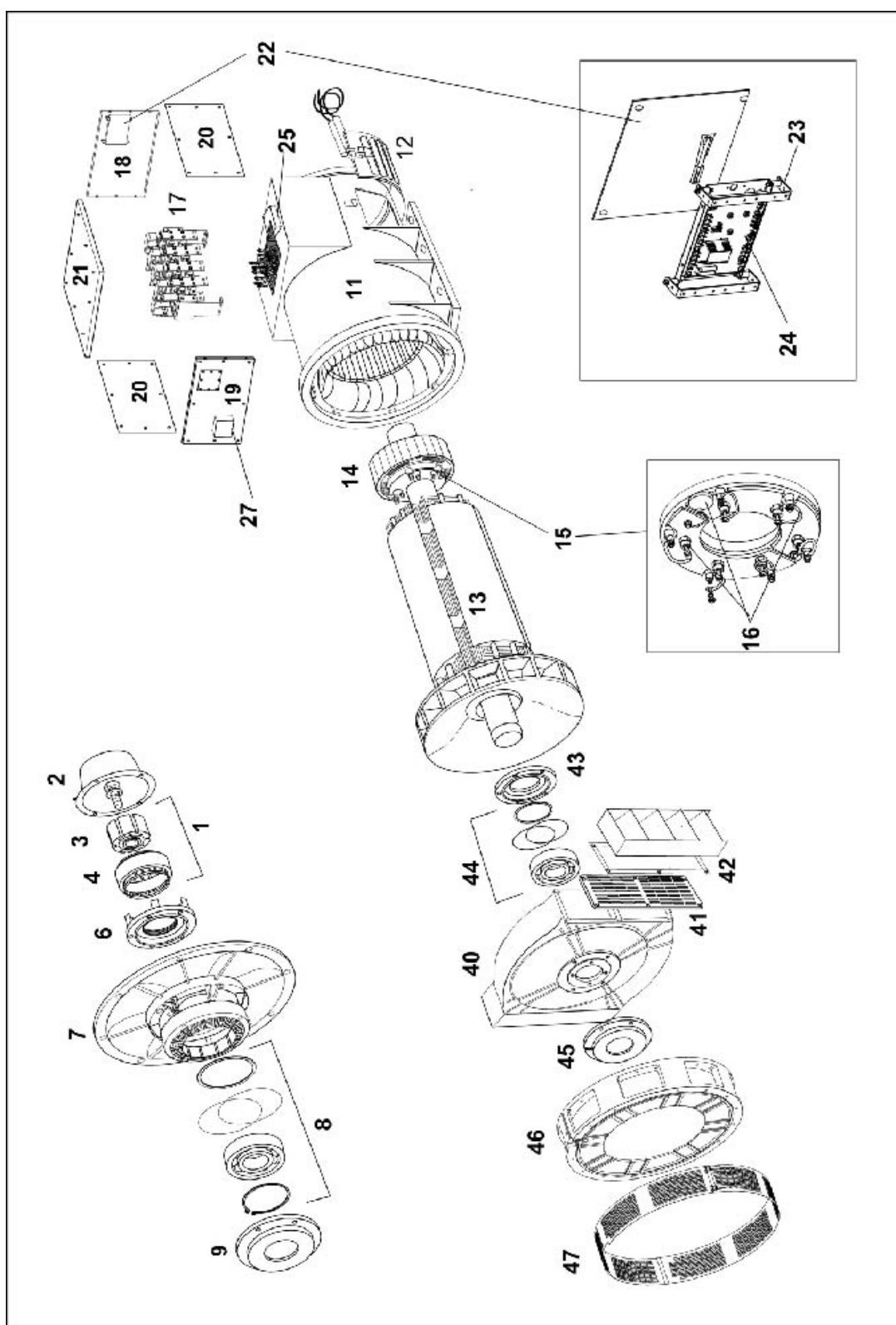
واحد المولد HC6 تحمل 8.5



رسم توضيحي 24. واحد المولد HC6 تحمل

مولد HC6 ذو محملان

8.6



رسم توضيحي 25. مولد HC6 ذو محملان

أجزاء HC والسحابات**8.7****جدول 20. أجزاء HC والسحابات**

المرجع	المكون	الرابط	الكمية	عزم (نيوتن/متر)
1	الأجزاء الكاملة للمولد ذي المغناطيس الدائم	-	-	-
2	غطاء المولد ذي المغناطيس الدائم/غطاء المولد ذي المغناطيس غير الدائم	16 × M6	4	10
3	العضو الدوار للمولد ذي المغناطيس الدائم	100 × M10	1	50
4	العضو الثابت للمولد ذي المغناطيس الدائم	M6 × 45	4	10
5	قمة المولد ذي المغناطيس الدائم (إذا كانت مركبة)	-	-	-
6	غطاء محمل طرف الاتحريرك	M10 × 30	4	50
7	كتيبة طرف الاتحريرك	40 × M12	8	50
8	الأجزاء الكاملة لمحمل طرف الاتحريرك	-	-	-
9	حاوية محمل طرف الاتحريرك	M10 × 50	4	50
10	عضو ثابت محضر	M8	6	26
11	الإطار الأساسي	-	-	-
12	غطاء مدخل الهواء	المسمار المشقوق	-	-
13	العضو الدوار الأساسي	-	-	-
14	العضو الدوار المحضر	-	-	-
15	مجموعة المقوم	65 × M6	4	10
16	الصمام الثنائي/المقاوم المتغير	-	-	3.1 - 2.6
17	الأطراف الرئيسية	40 × M12	8	50
18	لوحة نهاية طرف صندوق الأطراف - طرف الاتحريرك	35 × M10	4	50
19	لوحة طرف صندوق الأطراف - طرف التحريرك	25 × M10	2	50
20	اللوحة الجانبية لصندوق الأطراف	12 × M6	20	6
21	غطاء صندوق الأطراف	12 × M6	8	6
22	لوحة غطاء منظم الفلطية التلقائي	12 × M5	4	5
23	كتيبة تركيب منظم الفلطية التلقائي	12 × M5	6	5
24	منظم الفلطية التلقائي	30 × M5	4	5
25	لوحة الأطراف الثانوية	25 × M6	8	10
26	سخان مقاوم للتكتيف	M6	2	n/c
27	صندوق أطراف السخان	M4 × 12	2	5
30	مهابي طرف التحريرك (محمل واحد)	40 × M12	8	95
31	مرشح مخرج هواء طرف التحريرك (محمل واحد)	12 × M5	12	5
32	شقوق تهوية طرف التحريرك (محمل واحد)	16 × M5	12	5
33	محور قارن طرف التحريرك وأفراص القارن (محمل واحد)	M20 × 55	8	479
40	كتيبة طرف التحريرك (محملان)	M12 × 40	8	95

المرجع	المكون	الرابط	الكمية	عزم (نيوتون/متر)
41	مرشح مخرج هواء طرف التحريك (محملان)	M5 x 12	12	5
42	شقوق تهوية طرف التحريك (محملان)	M5 x 16	12	5
43	حاوية محمل طرف التحريك (محملان)	50 x M10	4	50
44	الأجزاء الكاملة لمحمل طرف التحريك (محملان)	-	-	-
45	محمل طرف التحريك (محملان)	30 x M10	4	50
46	مهابي طرف التحريك (محملان)	M12 x 40	8	95
47	مرشح مهابي طرف التحريك (محملان)	M5 x 12	12	5

أشعار

قارن القياسات بصفحة البيانات الفنية وشهادة الاختبار الموفرة مع المولد.

مقدمة الملف

9.1

جدول 21. مقاومة الملف HC

مقاومة الملفات عند 22 درجة مئوية (يجب أن تكون القيم المقاومة في حدود 10%)									
(ج) فرط علا - فرط نم - عادل س ي ظان غمها يذ دل ع مل تباشلا وضع علا	(ج) عساسا راد وض ع	(ج) فرط علا - فرط نم - ضرجم راد وض ع	(ج) ضرجم تباش وضع	العضو الثابت الأساسي (طرف - طرف) (أوم)					
				27)(U1-U2))(V1-V2))(W1-W2))(U5-U6))(V5-V6))(W5-W6)	25)(U1-U2))(V1-V2))(W1-W2))(U5-U6))(V5-V6))(W5-W6)	14)(U1-U2))(V1-V2))(W1-W2))(U5-U6))(V5-V6))(W5-W6)	17)(U1-U2))(V1-V2))(W1-W2))(U5-U6))(V5-V6))(W5-W6)	311)(U1-U2))(V1-V2))(W1-W2))(U5-U6))(V5-V6))(W5-W6)	
3.8	0.92	0.136	18	0.0154	0.0020	0.0055	0.0115	0.0083	HC434C
3.8	1.05	0.136	18	0.0130	0.0160	0.0045	0.0100	0.0062	HC434D
3.8	1.19	0.136	18	0.0100	0.0140	غير متاح	0.0075	0.0045	HC434E
3.8	1.37	0.136	18	0.0075	0.0105	غير متاح	0.0055	0.0037	HC434F
غير متاح	0.92	0.136	18	0.0154	0.0020	0.0055	0.0115	0.0083	HC444C
غير متاح	1.05	0.136	18	0.0130	0.0160	0.0045	0.0100	0.0062	HC444D
غير متاح	1.19	0.136	18	0.0100	0.0140	غير متاح	0.0075	0.0045	HC444E
غير متاح	1.37	0.136	18	0.0075	0.0105	غير متاح	0.0055	0.0037	HC444F
3.8	1.55	0.184	17	0.0065	0.0100	0.0026	0.0053	0.0033	HC534C
3.8	1.77	0.184	17	0.0005	0.0075	0.0021	0.0040	0.0025	HC534D
3.8	1.96	0.184	17	0.0044	غير متاح	0.0013	0.0034	0.0022	HC534E
3.8	2.46	0.184	17	0.0041	0.0050	0.0013	0.0025	0.0019	HC534F
غير متاح	1.55	0.184	17	0.0065	0.0100	0.0026	0.0053	0.0033	HC544C

مقاومة الملفات عند 22 درجة مئوية (يجب أن تكون القيم المقاسة في حدود 10%)									
العضو الثابت الأساسي (طرف - طرف) (أوم)									
(جوا) فرط ئيلاء - فرط نهـم بـهـيـادـاـ سـيـ طـانـ غـمـلـ يـدـ دـلـوـهـلـ تـبـاـشـلـ وـضـعـ عـلـ	(جوا) يـسـاسـ رـاوـدـ وـضـعـ	(جوا) فـرـطـ ئـيلـاءـ - فـرـطـ نـهـمـ بـهـيـادـاـ سـيـ طـانـ غـمـلـ يـدـ دـلـوـهـلـ تـبـاـشـلـ وـضـعـ	(جوا) طـيـرـجـ ئـيلـاءـ وـضـعـ	27)U1-U2) JV1-V2))W1-W2))U5-U6))V5-V6) (W5-W6)	25)U1-U2) JV1-V2))W1-W2))U5-U6))V5-V6) (W5-W6)	14)U1-U2) JV1-V2))W1-W2))U5-U6))V5-V6) (W5-W6)	17)U1-U2) JV1-V2))W1-W2))U5-U6))V5-V6) (W5-W6)	311)U1-U2) JV1-V2))W1-W2))U5-U6))V5-V6) (W5-W6)	
غير متاح	1.77	0.184	17	0.0005	0.0075	0.0021	0.0040	0.0025	HC544D
غير متاح	1.96	0.184	17	0.0044	غير متاح	0.0013	0.0034	0.0022	HC544E
غير متاح	2.46	0.184	17	0.0041	0.0050	0.0013	0.0025	0.0019	HC544F
3.8	1.75	0.158	17	غير متاح	غير متاح	غير متاح	غير متاح	0.0017	HC634G
3.8	1.88	0.158	17	غير متاح	غير متاح	غير متاح	غير متاح	0.0013	HC634H
3.8	2.09	0.158	17	غير متاح	غير متاح	غير متاح	غير متاح	0.0011	HC634J
3.8	2.36	0.158	17	غير متاح	غير متاح	غير متاح	غير متاح	0.0009	HC634K

(مو) ني طحن نيب، هوى ادرا سبي طان غنم وذ دلوكيل تباشنا وضع علا	(مو) يساس ا راود وضعي	(مو) فرط على - فرط نم، بفرط حم راود وضعي	(مو) شرح تباشنا وضع	مقاومة الملفات عند 22 درجة مئوية (يجب أن تكون القيم المقاسة في حدود 10%)					بيان	
				العضو الثابت الأساسي (طرف - طرف) (أوم)						
				28 (U1-U2) (V1-V2) (W1-W2)	26 (U1-U2) (V1-V2) (W1-W2)	13 (U1-U2) (V1-V2) (W1-W2)	07 (U1-U2) (V1-V2) (W1-W2)	312 (U1-U2) (V1-V2) (W1-W2)		
3.8	1.37	0.136	18	غير متاح	غير متاح	0.0060	غير متاح	غير متاح	HC434F	
غير متاح	1.37	0.136	18	غير متاح	غير متاح	0.0060	غير متاح	غير متاح	HC444F	
3.8	1.96	0.184	17	غير متاح	0.0130	غير متاح	غير متاح	غير متاح	HC534E	
غير متاح	1.96	0.184	17	غير متاح	0.0130	غير متاح	غير متاح	غير متاح	HC544E	
3.8	1.75	0.158	17	0.0075	0.0090	0.0002	0.0055	0.0034	HC634G	
3.8	1.88	0.158	17	غير متاح	0.0080	0.0019	0.0036	0.0025	HC634H	
3.8	2.09	0.158	17	غير متاح	0.0060	0.0015	0.0030	0.0022	HC634J	
3.8	2.36	0.158	17	0.0030	0.0045	0.0010	0.0026	0.0017	HC634K	
8.22	1.12	0.200	17	غير متاح	غير متاح	غير متاح	0.0102	0.0090	HC636G	
8.22	1.33	0.200	17	غير متاح	غير متاح	غير متاح	0.0102	0.0063	HC636H	
8.22	1.50	0.200	17	غير متاح	غير متاح	غير متاح	0.0070	0.0049	HC636J	
8.22	1.75	0.200	17	غير متاح	غير متاح	غير متاح	0.0060	0.0039	HC636K	

هذه الصفحة تترك فارغة عمدأً.

قطع غيار الصيانة 10

نوصي باستخدام قطع غيار صيانة STAMFORD الحقيقية والمتوفرة من منفذ صيانة معتمد. للاتصال على تفاصيل أقرب منفذ صيانة لك،
www.stamford-avk.com يرجى زيارة

10.1 طلبات شراء القطع

عند طلب شراء قطع، ينبغي تحديد الرقم المسلسل للجهاز أو رقم معرف الجهاز ونوعه، إلى جانب وصف القطعة. يمكن العثور على الرقم
المسلسل للجهاز على لوحة الاسم أو الإطار.

10.2 خدمة العملاء

مهندسو الصيانة التابعون لشركة Cummins Generator Technologies عبارة عن محترفين متخصصين ومدربين بشكل مكثف لتقديم
أفضل دعم ممكن. توفر خدمتنا العالمية:

- تشغيل مولد a.c. في الموقع
- صيانة المحامل ومراقبة حالتها في الموقع
- فحوصات سلامة العزل في الموقع
- إعداد منظم الفولطية التلقائي والملحقات في الموقع

للاتصال على تفاصيل أقرب منفذ صيانة لك، يرجى زيارة www.stamford-avk.com

10.3 قطع الغيار الموصى بها

يجب الاحتفاظ بمجموعة من قطع الغيار هذه مع المولد في حالة الاستعمالات بالغة الأهمية.

جدول 22. قطع غيار صيانة HC4

الرقم	قطعة الغيار
RSK-5001	عدة خدمة المقوم (ثلاثة صمامات ثنائية أمامية، وثلاثة صمامات ثنائية عكسية مع مقواومات متغيرة)
E000-23212/1P	منظم جهد تلقائي (MX341) إن أمكن
E000-23412/1P	منظم جهد تلقائي (MX341) إن أمكن
E000-24403/1P	منظم جهد تلقائي (AS440) إن أمكن
E000-23800	منظم جهد تلقائي (DM110) إن أمكن
45-0319	مجموعة DE ذات المحامل محكمة الغلق
45-0320	مجموعة NDE ذات المحامل محكمة الغلق

جدول 23. قطع غيار صيانة HC5

الرقم	قطعة الغيار
RSK-5001	عدة خدمة المقوم (ثلاثة صمامات ثنائية أمامية، وثلاثة صمامات ثنائية عكسية مع مقاومات متغيرة)
E000-23212/1P	منظم جهد تلقائي (MX321) إن أمكن
E000-23412/1P	منظم جهد تلقائي (MX341) إن أمكن
E000-24403/1P	منظم جهد تلقائي (AS440) إن أمكن
E000-23800	منظم جهد تلقائي (DM110) إن أمكن
HC5 محمل واحد	
45-0320	مجموعة NDE ذات المحامل ممحكة الغلق
45-1099	مجموعة NDE ذات المحامل القابلة لإعادة التشحيم
HC5 محملان	
45-0321	مجموعة DE ذات المحامل ممحكة الغلق
45-0320	مجموعة NDE ذات المحامل ممحكة الغلق
45-1100	مجموعة DE ذات المحامل القابلة لإعادة التشحيم
45-1099	مجموعة NDE ذات المحامل القابلة لإعادة التشحيم

جدول 24. قطع غيار صيانة HC6

الرقم	قطعة الغيار
RSK-6001	عدة خدمة المقوم (ثلاثة صمامات ثنائية أمامية، وثلاثة صمامات ثنائية عكسية مع مقاومات متغيرة)
E000-23212/1P	منظم جهد تلقائي (MX321) إن أمكن
E000-23412/1P	منظم جهد تلقائي (MX341) إن أمكن
E000-24403/1P	منظم جهد تلقائي (AS440) إن أمكن
E000-23800	منظم جهد تلقائي (DM110) إن أمكن
HC6 محمل واحد	
45-0340	مجموعة NDE ذات المحامل ممحكة الغلق
45-1099	مجموعة NDE ذات المحامل القابلة لإعادة التشحيم
HC6 محملان	
45-0339	مجموعة DE ذات المحامل ممحكة الغلق
45-0340	مجموعة NDE ذات المحامل ممحكة الغلق
45-0342	مجموعة DE ذات المحامل القابلة لإعادة التشحيم
45-0343	مجموعة NDE ذات المحامل القابلة لإعادة التشحيم

10.4 تحمل الشحوم

تعتمد كل الإصدارات التجريبية من المحامل و عمرها الافتراضي المتوقع على استخدام .Klüber Asonic GHY72

11

التخلص من الجهاز عند انتهاء عمره الافتراضي

يمكن أن تتولى الشركات المتخصصة في جمع مواد المنتجات منتهية الصلاحية عملية تجميع معظم الحديد والصلب والنحاس من مولد التيار المتردد. لمزيد من التفاصيل، يرجى الاتصال بخدمة العملاء.

11.1 المواد القابلة لإعادة التدوير

افصل الأجزاء الأساسية وال الحديد والنحاس والصلب ميكانيكيًا، مع إزالة الطلاء وراتين البوليستر وشريط العزل وأو البقايا البلاستيكية من كل المكونات. التخلص من هذه "المخلفات" يمكن الآن إعادة تدوير الحديد والصلب والنحاس.

11.2 العناصر التي تحتاج إلى معالجة خاصة

قم بفك الكابل الكهربائي والملحقات الكهربائية والمواد البلاستيكية من مولد التيار المتردد. تحتاج هذه المكونات إلى معالجة خاصة للتخلص من المخلفات الموجودة في المواد القابلة للجمع. أرسل المواد التي يتم جمعها إلى إعادة التدوير.

11.3 المخلفات

تخلص من المخلفات الناتجة عن كل من العمليات السابقة عن طريق شركة متخصصة في التخلص من المخلفات.

هذه الصفحة تترك فارغة عمدأً.



www.stamford-avk.com

حقوق الطبع والنشر لعام 2019 محفوظة لشركة Cummins Generator Technologies Ltd. جميع الحقوق محفوظة .
. Cummins Inc. وشعار Cummins هما علامتان تجاريتان مسجلتان لصالح شركة Cummins